

# Вншшгород

Газета Вишгородської міської ради

www.vgazeta.net



Читай і пиши про СВОЄ місто

Виходить з 4 листопада 1995 року

Субота, 19 січня 2013 року, № 3 (895)

Про пенсії й оцінку землі > 2

Програми розвитку міста-2013 > 3-14

Із гетьмана — у ченці > 15

## Хурделицю обіграли футбол і... тато



ФОТО — Андрій МАКСИМОВ, «Вишгород»

**Фізкультура**

«Чайка»-98 із тренером

Марина КОЧЕЛІСОВА  
ФОТО — Андрій МАКСИМОВ, «Вишгород»

Лапатий сніг за хвилини огорнув автівки, що тиснулись одна до одної у прибудинкових «кишенях». Бабусі гукали мокрих розпашілих онуків із санчатами додому. Вишгородці, що виходили по хліб до магазину, спішили назад — грітися й пити гарячий чай.

Над стадіоном «Енергетик» майорили прапори: знак, що тут кипить спортивне життя, якому сніг не на заваді. Причому — не лижне, а... футбольне: із середи по суботу 9-12 січня тривав Різдвяний футбольний турнір на приз ФК «Чайка» — і ніхто не наважився відмінити його через заметілі останніх двох днів.

Поле із штучним покриттям із шостої до десятої ранку прибирала ремонтна бригада із завідуючим стадіону Віталієм Клименком — лопатами та шкребками. Та негода вносила свої корективи, і над біло-зеленою, а не зеленою штучною травичкою кілька годин поспіль літав м'яч, а від гравців ішла пара. Рум'яні обличчя, вправні рухи — ці діти не сидять цілодобово біля комп'ютера.

Турнір відбувся в одне коло. Юні футболісти 1998-1997 рр. нар. київської СДЮШОР «Зміна» (тренер Григорій Матієнко), футбольного клубу «Київ» (тренер Сергій Слюсаренко), ФК «Діназ» (тренер Роберт Акопов) і ФК «Чай-

ка» (тренер Олександр Черкай) грали зменшеним складом (8 + воротар) у групах, два тайми по 30 хвилин.

Результати красномовні:

«Діназ» - «Чайка» (5:1),

«Київ» - «Чайка» (1:1),

«Чайка» - «Зміна» (3:1).

Матч між «Зміною» та «Киевом» закінчився з рахунком 1:0, і кияни, отримавши свої нагороди, повернулися додому. Фінальна ж гра за перемогу могла б стати зіркою Ютубу, якби місцеве телебачення спромоглося її зафіксувати.

Вболівальники «Чайки» не сумували. Завжди стриманий Олександр Черкай демонстрував театр одного актора: бачив кожного гравця і всю гру, вчасно робив заміни та не забував нагадати гарною українською: «Не сидіть, бо замерзнете!» Обидва тренери голосно коментували все, що відбувалося на полі, яке з кожною хвилиною ставало все більше схожим на ковзанку.

Та ніщо не спиняло завзятий гурт підлітків у біло-голубій та червоно-чорній формі. Спочатку наші вигравали (2:0 — дублем відзначився Іван Коцюба), потім «Діназ» відквитав один м'яч (його забив Микола Оводенко). «Чайка» знову додала обертів — і Павло Римарев забив третій гол (3:1). Під кінець зустрічі «діназівці» вирівняли гру (голи на рахунок Данила Римаренка та Андрія Білоуса).

Основний час гри зафіксував ре-

зультат 3:3 — нічия. Суддя 1 категорії Олександр Кашук, що за чотири дні зріднився із полем стадіону, додав ще два тайми по п'ять хвилин (за регламентом).

По м'ячу били так, що й мені «пощастило» стати на мить «штангою» на боковій лінії. В останній п'ятихвилинці напруженого поєдинку йшло до «пенальті», та Артур Бородушко забив вирішальний гол і зробив «Чайку» переможцем турніру.

Кращими гравцями у командах визнано Ігоря Михальського (київська СДЮШОР «Зміна»), Олександра Мельника (ФК «Чайка») та Івана Власенка (ФК «Діназ»).

Та особисто я побачила не лише спортивні досягнення переможців. Юні футболісти обох команд були у гарній фізичній формі, миттєво реагували на ситуацію (кому із справжніх чоловіків це завадить?), терпіли біль після удару по голіці, підіймалися і йшли у «бій». А ще — не забували подати руку допомоги гравцю-супротивнику, що послизнувся і впав (чула вибачення після гри, мовляв, даруй мені за удар м'ячем, це ж гра). І дружна «стінка» перед воротами, щоб не пропустити «ворожий» гол (найкраща ознака командної гри). І серйозний аналіз удач і промашок одразу ж після матчу — і докори один одному, авторитетне слово тренера...

Далі на стор. 16

**Вітання**

**Соборна — єдина суверенна**

Не одне покоління українських патріотів прагнуло до національної єдності. Ця мрія частково здійснилася, коли в 1919 році було підписано Акт Злуки східних і західних земель, двох Народних Українських Республік у єдину Українську державу. Вже вдруге 22 січня відзначається День Соборності і День Свободи з метою консолідації суспільства, зміцнення єдності народу та утвердження ідеалів свободи і демократії, виховання в громадян почуття національної гідності.

У нас — єдина, суверенна держава, а всі ми — представники єдиного українського народу, незалежно від поглядів і переконань!

Зичимо кожному жителю міста міцного здоров'я, миру, злагоди, сил та натхнення, нових досягнень!

Вишгородський міський голова  
Віктор РЕШЕТНЯК  
міська рада, міськвиконком,  
редакція газети «Вишгород»

Читайте на нашому сайті  
www.vgazeta.net

★ **Дві Маланки замість Василя**



★ **Податкові новини**

Читайте у наступному номері



★ **Вишгородці й комунальники — проти снігу й ожеледиці**



Споживач

## Інформація для суб'єктів землекористування

**Олексій РАЧИНСЬКИЙ,**  
начальник відділу Держземагентства у Вишгородському районі

Державне агентство земельних ресурсів України на виконання п. 289.3 ст. 289 Податкового кодексу України повідомляє: нормативну грошову оцінку земель станом на 01.01.2013 за 2012 рік необхідно індексувати на коефіцієнт, що дорівнює 1,0, (відповідно до п. 289.2 ст. 289 Податкового кодексу України, розраховано, виходячи з індексу споживчих цін за 2012 рік — 99,8 %).

У 2013 році нормативна грошова оцінка земель населених пунктів, що проведена за вихідними даними станом на 01.04.1996, земель сільськогосподарського призначення, що проведена станом на 01.07.1995, та земель несільськогосподарського призначення за межами населених пунктів (крім земель під торфовищами, наданими підприємствам торфовидобувної промисловості, земель під водою, природоохоронного, оздоровчого, рекреаційного, історико-культурного призначення та лісових земель), проведена станом на 01.01.1997, підлягає індексації: за 01.01.2013 — на коефіцієнт 3,2, який визначається, виходячи з коефіцієнтів індексації: за 1996 рік — 1.703, 1997 рік — 1.059, 1998 рік — 1.006, 1999 рік — 1.127, 2000 рік — 1.182, 2001 рік — 1.02, 2005 рік — 1.035, 2007 рік — 1.028, 2008 рік — 1.152, 2009 рік — 1.059, 2010 рік — 1.0, 2011 рік — 1.0, 2012 рік — 1.0.

Нормативна грошова оцінка земель під торфовищами, наданими підприємствам торфовидобувної промисловості, земель під водою, природоохоронного, оздоровчого, рекреаційного, історико-культурного призначення та лісових земель за межами населених пунктів, проведена станом на 01.01.1997, індексується на 01.01.2013 на коефіцієнт 1.879, який визначається, виходячи з коефіцієнтів індексації: за 1997 рік — 1.059, 1998 рік — 1.006, 1999 рік — 1.127, 2000 рік — 1.182, 2001 рік — 1.02, 2005 рік — 1.035, 2007 рік — 1.028, 2008 рік — 1.152, 2009 рік — 1.059, 2010 рік — 1.0, 2011 рік — 1.0, 2012 рік — 1.0.

Нормативна грошова оцінка земель несільськогосподарського призначення, яка проведена у 2006 році відповідно до Порядку нормативної грошової оцінки земель несільськогосподарського призначення (крім земель у межах населених пунктів), затвердженого спільним наказом Держкомзему, Мінагрополітики, Мінбудархтектри, Держкомлісгоспу, Держводгоспу та УААН від 27.01.2006 № 19/16/22/11/17/12, зареєстрованого у Мін'юсті 05.04.2006 за № 389/12263, підлягає індексації на 01.01.2013 на коефіцієнт 1.254, який визначається, виходячи з коефіцієнтів індексації: за 2007 рік — 1.028, 2008 рік — 1.152, 2009 рік — 1.059, 2010 рік — 1.0, 2011 рік — 1.0, 2012 рік — 1.0.

Нормативна грошова оцінка земель за 2002, 2003, 2004 та 2006 роки не індексувалася.



Коротко про різне

### Hyundai із механіками

Усі рейси південнокорейських потягів, які негативно себе зарекомендували в Україні, тепер супроводжуватимуть аварійні бригади з корейськими механіками, які розібралися у технічних несправностях і обіцяють виправити ситуацію впродовж кількох тижнів. Вони пропонують також провести додаткові курси для машиністів.

### Декада на тарифи

Мати економічно-обґрунтовані тарифи радить Нацкомісія, з державного регулювання у сфері комунальних послуг.

Розроблено новий механізм відшкодування різниці у тарифах, який передбачає, зокрема, шоквартальне підвищення ціни на воду та щопівроку — на опалення. У такий спосіб вдасться уникнути різкого зростання тарифів.

Водночас, як і на скільки збільшуватиметься ціна — визначатиме Кабмін. З допомогою коефіцієнту, що врахує зростання вартості енергії, газу та заробітної плати.

Нині тариф на теплову енергію нижчий за економічно обґрунтований на 70 %, на воду — на 60 %. Запропонований документ Нацкомісії Кабмін розгляне упродовж 10-ти днів.

### Компромісний газ

У лютому, ще до призначеного на 25-е саміту Україна-ЄС, зустрінуться президенти України та Росії. Від нас уже не вимагатимуть вступу до Митного союзу, обидві країни й без того почали знаходити компроміс у газових питаннях, — вважають експерти. Саме ця тема обговорювалась міністрами іноземних справ двох країн за зачиненими дверима у Чернівцях.

### Грип... тьху-тьху — обмину Вишгород

«Епідемії грипу поки що в Києві не очікується», — заявили в Інституті епідеміології та інфекційних хвороб, попри те, що кілька випадків, які свідчать про циркуляцію п'яти вірусів грипу, все ж зареєстровано.

Як повідомила редакції «Вишгорода» диспетчер Вишгородської станції швидкої допомоги, у нашому місті не зареєстровано жодного випадку грипу. По два-чотири рази на день бригади виїждять на виклик з приводу гострих респіраторних захворювань.

## Студентів позбавлять пільг?

У проєкті закону (про вищу освіту) від опозиції, який розміщений на сайті Верховної Ради, із ст. 24 зник... пільговий проїзд студентів денної форми навчання. Сьогодні студенти мають 50% знижку на проїзд залізницею.

## Весною — на дачу, зимою — за парти



У Вишгороді кілька тисяч садівників-городників на невеличких клатках землі вирощують фрукти та овочі — садові масиви розташовані у місті і, навколо нього. Як мати екологічні чисті дари землі, без застосування хімічних препаратів — навчають у міському клубі органічного землеробства. Минулого вівторка своїм досвідом поділилась київський біолог Лариса Терез. Наступну тему семінару — «Виноградарство» — вивчатимуть у вівторок, 22 січня, о 17-й годині.

### «За», «проти», «проти всіх»

48 % українців підтримують вступ України до Європейського Союзу. 40% хотіли б бачити свою країну у Митному Союзі. А понад 10 % опитаних вважають, що Україна не має вступати до жодного з цих об'єднань.

Про це свідчать результати дослідження фонду «Демократичні ініціативи» та Центру Разумкова. Із 21 по 24 грудня опитали понад 2 000 респондентів у всіх регіонах України.

### Лікування по-прем'єрськи

Захисник экс-прем'єра Сергій Власенко оприлюднив відкритий лист экс-прем'єра Юлії Тимошенко до Президента Віктора Януковича, в якому вона оголосила про початок особистої акції громадянської непокорності. До лікарні «Укрзалізниці» прибули три народні депутати, а лікарі вийшли на мовчану акцію протесту проти втручання у свою діяльність.

Ваші права

**Оксана ТАРАСЕНКО,**  
начальник управління ПФУ у Вишгородському районі

Законом України «Про Державний бюджет України на 2013 рік» з 1 січня 2013 року встановлено прожитковий мінімум для осіб, які втратили працездатність (894 грн).



У зв'язку зі зміною прожиткового мінімуму управління Пенсійного фонду України у Вишгородському районі перераховано пенсії автоматизовано 22 973 особам. Збільшилися витрати на 472 226 грн 52 коп. Перераховано складові пенсійних виплат, які визначаються від розміру прожиткового мінімуму: мінімальний розмір пенсії, доплата за понаднормовий стаж, мінімальна пенсійна виплата, підвищення виплат ветеранам війни, пенсії за особливі заслуги перед Україною та інші доплати і надбавки.

Мінімальний розмір пенсії за віком, при-

значеної до 01.10.2011 р. (за наявності у чоловіків 25, а у жінок — 20 років страхового стажу) та мінімальний розмір пенсії за віком, призначеної або перерахованої з урахуванням стажу та заробітку після 01.10.2011 р. (за наявності у чоловіків 35, а у жінок — 30 років страхового стажу), — встановлюються на рівні прожиткового мінімуму для осіб, які втратили працездатність. Та за кожний рік понад 25 років (призначених до 01.10.2011 р.) або 35 років (призначених/перерахованих після 01.10.2011 р.) для чоловіків та 20 (призначених до 01.10.2011 р.) або 30 років (призначених/перерахованих після 01.10.2011 р.) для жінок розмір пенсії збільшується на 1 відсоток від розміру пенсії, яка обчислена відповідно до статті 27 (але не більше 1 відсотка від прожиткового мінімуму для непрацездатних осіб).

Відповідно до змін до ч. 3 ст. 42 Закону України «Про загальнообов'язкове державне пенсійне страхування» працюючим пенсіонерам розмір пенсії, обчислений відповідно до ст. 28, не перераховується у разі збільшення розміру прожиткового мінімуму для осіб, які втратили працездатність.

Виходячи із розміру прожиткового мінімуму для осіб, які тратили працездатність (з 01.01.2013 р. — 894.00 грн), перераховуються:

- пенсії за особливі заслуги — відповідно до Закону України «Про пенсії за особливі заслуги перед Україною»;
- мінімальний розмір пенсії по втраті годувальника, крім випадків, коли один із утриманців працює;
- мінімальний розмір пенсії по втраті годувальника членам сімей військовослуж-

бовців;

- підвищення дітям війни — відповідно до Закону України «Про соціальний захист дітей війни», а також надбавки, передбачені Законом України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту»;

- мінімальний розмір пенсій військовослужбовцям строкової служби та членам їх сімей, призначені відповідно до Закону України «Про пенсійне забезпечення осіб, звільнених з військової служби та деяких інших осіб»;

- надбавки на утриманців — відповідно до Закону України «Про пенсійне забезпечення осіб, звільнених з військової служби та деяких інших осіб»;

- довічна державна стипендія — відповідно до Указу Президента України № 358/2006;

- виплати, передбачені Законом України «Про жертви нацистських переслідувань» та доплати до підвищень;

- додаткова пенсія за шкоду, заподіяну здоров'ю, та компенсаційна виплата за втрату годувальника — відповідно до Закону України «Про статус та соціальний захист громадян, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи»;

- мінімальний розмір пенсій по інвалідності внаслідок аварії на ЧАЕС;

- державна соціальна допомога нагляд інвалідам війни з числа військовослужбовців 1, 2, 3 груп та інших інвалідів війни 1,2,3 груп;

- шомісячна державна адресна допомога інвалідам війни та учасникам бойових дій;

- доплата до мінімального розміру

пенсії непрацюючим шахтарям, на яких поширюється дія Закону України «Про підвищення престижності шахтарської праці» та працівникам, зайнятим обслуговуванням зазначених осіб — відповідно до Закону України «Про загальнообов'язкове державне пенсійне страхування»;

- доплата до пенсії по втраті годувальника членам сімей шахтарів, смерть яких наставала внаслідок нещасного випадку на виробництві або профзахворування.

Виходячи із розміру прожиткового мінімуму на одну особу в розрахунку на місяць (з 01.01.2013 р. — 1108,00 грн), перераховуються надбавки, передбачені Законом України «Про донорство крові та її компонентів».

Крім вищенаведеного, з 1 січня 2013 року зросли і розміри пенсій учасникам бойових дій Великої Вітчизняної війни 1941-1945 р.р., яким виповнилося 85 і більше років. Це передбачено Законом України від 18 вересня 2012 р., № 5279-VI «Про внесення змін до Закону України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту», згідно з яким із 1 січня 2013 р. інвалідам війни 2 і 3 груп та учасникам бойових дій Великої Вітчизняної війни, яким виповнилося 85 років і більше, пільги надаються як для інвалідів війни 1 групи. Зокрема, це стосується і підвищень (надбавок) до пенсій, передбачених Законом України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту».

Із 1 січня 2013 р. усім інвалідам війни (незалежно від групи інвалідності) та учасникам бойових дій Великої Вітчизняної війни, яким виповнилося 85 років і більше, розмір підвищення становить 447 грн (50% прожиткового мінімуму для непрацездатних осіб).

## Програма компенсацій витрат автомобільному перевізнику за перевезення пільгових категорій населення на 2013 рік

Початок міських програм розвитку — див. на шп. 3-14 № 1-2'2013

Додаток 8  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

### 1. Загальні положення

Програма компенсацій витрат автомобільному перевізнику за перевезення пільгових категорій населення на міському маршруті на 2013 рік спрямована на забезпечення компенсації витрат автомобільному перевізнику внаслідок перевезення пільгових категорій пасажирів та регулювання тарифів.

У 2012 році на виконання програми фінансовано із загального фонду міського бюджету 245,0 тис. грн.

### 2. Мета Програми

Головна мета Програми — забезпечення пільгових перевезень тих категорій населення, яким, відповідно до ст. 38 Закону України «Про основи соціальної захищеності інвалідів в Україні», на-

дається право безкоштовного проїзду усіма видами міського пасажирського транспорту (крім таксі).

Обсяги та умови відшкодування збитків за перевезення пільгових категорій громадян, згідно із Законом України «Про автомобільний транспорт», визначаються угодою на перевезення пасажирів між автопідприємствами та виконавчим комітетом Вишгородської міської ради.

### 3. Джерела фінансування

Фінансується Програма на 2013 рік за кошти загального фонду Вишгородського міського бюджету — 180,0 тис. грн.

### 4. Очікувані результати

Виконання Програми дасть можли-

вість, відповідно до укладених угод між виконавчим комітетом Вишгородської міської ради та автоперевізниками, на міських маршрутах у межах бюджетних призначень на 2013 рік безкоштовно перевозити пенсіонерів за віком, зокрема ветеранів праці, інвалідів війни, учасників бойових дій, учасників війни та осіб, на яких поширюється дія Закону України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту», громадян, які постраждали від наслідків Чорнобильської АЕС, I та II категорій, інвалідів із вадами зору, інвалідів загального захворювання I групи, інвалідів з дитинства I групи, дітей-сиріт та дітей до 7 років, дітей, які залишились без опіки батьків, а також інвалідів II групи загального захворювання, які мають право на 50-відсоткову

знижку вартості квитка.

### 5. Управління та контроль за виконанням Програми

Загальне управління здійснення Програми покладається на виконавчий комітет Вишгородської міської ради, який координує діяльність виконавців — Вишгородського міського голови та його заступників.

Поточний контроль за виконанням Програми здійснюють постійна комісія міської ради з питань планування та формування бюджету, управління комунальною власністю міста та постійна комісія міської ради з питань комунального господарства, благоустрою міста.

Секретар ради **М. РЕШЕТНИКОВА**

## Програма утримання доріг загального користування м. Вишгорода на 2013 рік

Додаток 9  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

### 1. Аналіз утримання доріг загального користування м. Вишгорода

Мережа автомобільних доріг — невід'ємна частина єдиної транспортної системи, що забезпечує роботу всіх галузей промисловості та соціальний розвиток міста Вишгорода. Стан розвитку дорожнього господарства на сьогодні свідчить про певні труднощі, зумовлені недостатнім, порівняно з нормативними потребами сучасного міста, фінансуванням дорожньо-ремонтних робіт.

Упродовж 2012 року здійснено заплановані капітальні та поточні ремонти вулиць і доріг у місті Вишгороді. Фінансування відбувалось з різних джерел надходжень:

- за кошти субвенції з державного бюджету місцевим бюджетам (1 257,6 тис. грн) — капітально відремонтовано проїжджу частину дороги на вул. Б. Хмельницького та В. Симоненка;

- за кошти субвенції з районного бюджету (4 944,1 тис. грн) — капітально відремонтовано проїжджу частину дороги на вул. В. Симоненка, 1-4, 5, пров. Квітковому, 1 та просп. Т. Шевченка, 9, 9-а, вул. Межигірського Спаса;

- за рахунок обласного бюджету проведено капітальний ремонт вул. М. Ватутіна;

- за кошти міського бюджету (960,0 тис. грн) капітально відремонтовано ділянки доріг і стоянок для автомобілів на вул. Дніпровській 5, Київській, 8, Шкільній, Ю. Кургузова, 4.

За рахунок дорожнього фонду та

бюджету розвитку міського бюджету впродовж 2012 року зроблені капітальний та поточний ремонт доріг і тротуарів у місті; нанесено дорожню розмітку; утримувалися світлофори та дороги взимку.

Поточний ремонт доріг здійснено на вул. Б. Хмельницького, Ю. Кургузова, Київській, вул. Б. Хмельницького (від просп. І. Мазепи, 1 до вул. Б. Хмельницького, 7) загальною площею 714,4 кв. м.

Капітальний ремонт тротуарів виконано на вул. Дніпровській, 5, Київській, 8, Шкільній, Б.Хмельницького, 7, 9, пров. Квітковому, В. Симоненка, 1, 1-а, 1-б, 2, 3-а, 4, 4-а, 5, Н. Шолуденка, 15, 15-б, 19, Ю. Кургузова, 4, просп. Т. Шевченка, 9, 9-а, вул. Б. Хмельницького (від просп. І. Мазепи, 1 до вул. Б. Хмельницького, 7) загальною протяжністю 7 151,6 кв. м.

Відремонтовано проїжджу частину доріг і стоянок для автомобілів на Хмельницького, 7, 9, пров. Квітковому, 1, В. Симоненка, 1, 2, 3-а, 4, 4-а, 5, Ю. Кургузова, 4, просп. Т. Шевченка, 9, 9-а, вул. Б. Хмельницького (від просп. І. Мазепи, 1 до вул. Б. Хмельницького, 7) загальною протяжністю 19 138 кв. м.

Загальна сума використаних у 2012 році коштів на поточний ремонт, утримання доріг і світлофорів, дорожню розмітку — понад 500 тис. грн, на капітальний ремонт доріг — понад 7,1 млн грн.

### II. Основні напрямки утримання доріг загального користування

джетного кодексу України.

Передбачені Програмою на 2013 рік заходи спрямовані на повне і всебічне забезпечення населення м. Вишгорода інформацією з питань суспільно-політичного, соціально-економічного, культурно-мистецького розвитку міста і т. ін.

### 2. Основні напрямки Програми

Передплатна вартість газети у 2013 році (так само, як із липня 2012-го) на:

1 міс. — 6,70 грн (поштові послуги 0,90 грн),

3 міс. — 22, 20 грн (поштові послуги

### м. Вишгорода на 2013 рік

Кошти, необхідні для виконання ремонтних робіт доріг загального користування, — цільові кошти загального та спеціального фонду бюджету. Існуючий стан утримання доріг загального користування м. Вишгорода не задовольняє в повному обсязі потреб територіальної громади.

Необхідно відремонтувати проїжджу частину доріг, тротуарів і паркувальних майданчиків на вул. Київській, Ю. Кургузова, Б. Хмельницького, М. Грушевського, В. Симоненка, Шкільній, Межигірського Спаса, Покровській, Спаській, Преображенській та ін.

### III. Джерела фінансування

На 2013 рік на фінансування поточного ремонту та утримання доріг загального користування передбачено 400 тис. грн за рахунок спеціального фонду та міського бюджету.

Капітальний ремонт доріг загального користування у місті Вишгороді необхідно профінансувати за кошти бюджету розвитку міського бюджету (не менше 2,0 млн грн), за рахунок субвенції з державного бюджету місцевим бюджетам (1,3 млн грн) та інших джерел.

### IV. Очікувані результати та строк дії Програми

За період дії Програми виконавчим комітетом Вишгородської міської ради

та комунальними службами, за умови достатнього надходження коштів до загального та спеціального фонду міського бюджету, має бути забезпечено:

- поточний ремонт доріг, тротуарів та міжбудинкових проїздів;
- капітальний ремонт доріг, тротуарів та міжбудинкових проїздів, паркувальних майданчиків;
- нанесення дорожньої розмітки, утримання світлофорів, утримання доріг взимку.

Дія Програми розрахована на 2013 рік.

### V. Контроль та керівництво при виконанні Програми

Загальне керівництво виконання Програми покладається на виконавчий комітет Вишгородської міської ради, який спрямовує діяльність виконавців, та на постійну комісію міської ради з питань комунального господарства, благоустрою міста.

Виконавці Програми — спеціалізовані підприємства та організації, які мають право виконувати роботи з ремонту та утримання доріг загального користування, міські комунальні підприємства житлового та комунального господарства.

Виконавчий комітет Вишгородської міської ради надає підсумковий звіт про виконання Програми на затвердження Вишгородській міській раді разом із звітом про виконання бюджету за 2013 рік.

Секретар ради **М. РЕШЕТНИКОВА**

## Програма розвитку та підтримки засобу масової інформації Вишгородської міської ради — газети «Вишгород» на 2013 рік

Додаток 10  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

→ 4

### 1. Загальні положення Програми

Програму заходів (далі — Програма) щодо діяльності редакції газети «Вишгород» на 2013 рік розроблено відповідно до Законів України «Про місцеве самоврядування в Україні», «Про інформацію», «Про друковані засоби масової інформації (пресу) в Україні», «Про порядок висвітлення діяльності органів державної влади та органів місцевого самоврядування в Україні засобами масової інформації», «Про державну підтримку засобів масової інформації та соціальний захист журналістів» та Бю-

джетного кодексу України.

Передбачені Програмою на 2013 рік заходи спрямовані на повне і всебічне забезпечення населення м. Вишгорода інформацією з питань суспільно-політичного, соціально-економічного, культурно-мистецького розвитку міста і т. ін.

### 2. Основні напрямки Програми

Передплатна вартість газети у 2013 році (так само, як із липня 2012-го) на:

1 міс. — 6,70 грн (поштові послуги 0,90 грн),

3 міс. — 22, 20 грн (поштові послуги

2,10 грн),

6 міс. — 42,75 грн (поштові послуги 2,55 грн)

12 міс. — 80,40 грн (поштові послуги 3,90 грн).

На протипагу постійному зростанню ціни друку у 2013-му році триватиме дія започаткованого у 2009 р. газетою «Вишгород» інформаційного банку взаємодопомоги для громади міста і району: короткі безкоштовні оголошення (зокрема й у Інтернеті) — щоб збільшити продажі й переплати газети, а також надати людям можливість раціонально використати свій бюджет.

Подальший випуск 12-16-сторінкових повнокольорових номерів газети «Вишгород» та їх надання в Інтернет в електронному вигляді (на самостійно створений власний веб-сайт) дає можливість збільшити обсяг самої газети, реклами та іншої інформації — в різних напрямках (зокрема: забезпечує прямий зв'язок із органами державної та місцевої влади, представником громади міста і району у Верховній Раді України; можливість зайти на сайти міст-побратимів Вишгорода).

Підвищення фахової кваліфікації працівників редакції.

Продовження практики:



## Програма розвитку та підтримки засобу масової інформації Вишгородської міської ради — газети «Вишгород» на 2013 рік

### 3 ←

— роботи з представниками різних прошарків міської громади для охоплення інформацією всіх верств населення міста й району;

— активної співпраці з громадськими кореспондентами (зокрема — майстер-класи для гуртків журналістики міського ЦТ «Джерело» та районного ЦТ «Дивосвіт», відповідними гуртками шкіл; з музеями та громадськими організаціями) на добровільних засадах — гонорарного фонду на 2013 рік у редакції не передбачено (7-й рік поспіль);

— спілкування з містами-побратимими Вишгорода (Франція, Німеччина, Македонія, Польща, Росія, Естонія);

— постійних та разових рубрик, вдосконалення системи рекламних блоків для залучення більшої кількості рекламодавців, зокрема роботи з рекламними агентствами та ширшого виходу на районну й всеукраїнську громади. Враховуючи кризу тощо, залучати рекламодавців довгостроковими угодами на засадах системи знижок;

— залучення спонсорів до організації передплати пільговим категоріям населення, розширення мережі розповсюдження газети на території міста шляхом продажу в магазинах, за домовленістю з керівниками, у тих кварталах Вишгорода, де кіосків «Укрпреси» немає.

Оплата комунальних послуг, утримання редакційної оргтехніки, програми телебачення, роботи кур'єра, прибиральниці, позаштатних працівників за договорами (верстання газети під час відпустки штатного працівника тощо), господарські витрати і т. інш. — за рахунок надходжень від реклами, спонсорської допомоги тощо.

Подовження договору оренди з балансоутримувачем приміщення (КПЖ і КГ Вишгородської міської ради) зі встановленою річною орендною платою в сумі 0,50 грн/кв. м x 46, 7 кв. м = 23 грн 45 коп./рік. Виконання КПЖ і КГ договірних зобов'язань (усунення недоробок).

### 3. Виконання Програми 2012 року

Фактично не відбулося звільнення газети як комунального підприємства від сплати комунальних послуг (відповідно до ухваленої міськими депутатами Програми підтримки ЗМІ на 2012 р., у кошторисі КП «Редакція газети «Вишгород» витрати на ці послуги не були закладені).

Оплата комунальних послуг (телефон, Інтернет, холодна вода і каналізація та електроенергія), господарські витрати й утримання редакційної оргтехніки, придбання програми телебачення, роботи кур'єра, прибиральниці, позаштатних працівників за договорами (наприклад, верстання газети під час відпустки штатного працівника тощо) здійснювалися за рахунок надходжень від господарської діяльності.

Підвищення фахової кваліфікації працівників редакції здійснювалося у минулому році постійно, тому що професіонал учиться впродовж усього життя.

На дев'яти посадах (головний редактор, заступник головного редактора, два кореспонденти, літредактор, фотокореспондент та оператор комп'ютерного набору, художній редактор, бухгалтер) працювали п'ять (з 1 листопада 2012 р. — шість) штатних працівників (у т. ч. 1 сумісник) і два — за договорами.

Інформацію про міста-побратими Санс (Франція), Льоррах (Німеччина), Вишків (Польща), Суздаль і Белгород (Росія), Раквере (Естонія), Делчево (Македонія) у відповідних рубриках забезпечували штатні, позаштатні та громадські кореспонденти газети «Вишгород» після зустрічей, офіційних і робочих поїздок, переглядання інформації на сайтах міст-побратимів.

### 4. Фактичне фінансування у 2012 році з напрямками використання коштів

У 2012 році середньомісячним накладом 3 тис. прим. вийшло 52 повнокольорових номери газети «Вишгород». Із міського бюджету надійшло дотацій 400 тис. грн, які спрямовані на заробітну плату та відповідні нарахування на з/пл. Передплата газети «Вишгород» у 2012-му році — 220 тис. грн. Надходження від реклами (зокрема передвиборчої) — 250 тис. грн.

Витрачено редакцією у 2012 році: на утримання офісної оргтехніки — 12 000 грн, комунальні платежі — 17 000 грн, придбання матеріалів, телепрограми — 12 500 грн, друк газети — 217 400 грн.

### 5. Фінансове забезпечення на 2013 рік

З урахуванням підвищення мінімальної заробітної плати, дотації з міського бюджету передбачаються в сумі 400 тис. грн (ці кошти використовуватимуться на зарплатню та нарахування на зарплату).

На друк газети «Вишгород» необхідно 218 000 грн, на передплату пільговикам — 126 550 грн, на утримання веб-сайту та ліцензійне програмне забезпечення — 30 000 грн.

Оплату комунальних послуг, оренду приміщення, послуг зв'язку та Інтернету, компенсування спецвипусків (більшого обсягу тощо), придбання та обслуговування основних засобів (профілактика та ремонт комп'ютерів, заправка картриджів тощо), господарчі витрати, придбання програми телебачення й оплати за договорами роботи позаштатних працівників (кур'єр, прибиральниця тощо) планується здійснювати за рахунок прибутків і надходжень КП.

### 6. Очікувані результати від реалізації Програми

Основні очікувані результати Програми:

— партнерські стосунки державної

влади і місцевого самоврядування;

— участь громади у розв'язанні проблем міста за рахунок інформаційного мосту «громада — міська влада» через міську газету (зокрема в Інтернеті); залучення до цього підприємств (зокрема приватних) і організацій;

— збільшення реклами та іншої інформації — в різних напрямках для задоволення різноманітних потреб мешканців міста та вимог ринку;

— залучення більшої кількості рекламодавців та збільшення надходжень від реалізації газети;

— надання рівної можливості всім друкувати й отримувати об'єктивну (тобто з різних точок зору) інформацію щодо життя міста (зокрема публікації рекламного-партійного характеру та різних структур — за довготривалими договорами на комерційній основі, відповідно до розцінок на рекламу);

— створення належної матеріально-технічної бази, умов для роботи колективу редакції.

### 7. Організація і контроль за виконанням Програми

Термін дії Програми — 2013 рік. Загальне управління покладається на виконавчий комітет Вишгородської міської ради, який координує діяльність виконавців — Вишгородського міського голови та його заступників.

Поточний контроль за виконанням Програми здійснюють постійна комісія міської ради з питань планування та формування бюджету, управління комунальною власністю міста та постійна комісія з гуманітарних питань.

Виконавчий комітет Вишгородської міської ради подає підсумковий звіт про виконання Програми на затвердження Вишгородській міській раді разом із звітом про виконання бюджету за 2013 рік.

Секретар ради М. РЕШЕТНИКОВА

## Програма природоохоронних заходів місцевого значення для використання екологічного збору у м. Вишгороді на 2013 рік

### 1. Загальні положення

1.1. Програма визначає порядок та основні принципи фінансування природоохоронних заходів та заходів, пов'язаних із раціональним використанням і збереженням природних ресурсів.

1.2. Фінансування відбувається за рахунок коштів, що надійшли до спеціального фонду міського бюджету від екологічного податку.

1.3. Протягом 2012 року до спеціального фонду міського бюджету надійшло доходів від екологічного податку 56,0 тис. грн. Витрачено з урахуванням залишку коштів на початок року 75,1 тис. грн на здійснення заходів із благо-

устрою міста.

### 2. Мета Програми

2.1. Головна мета Програми недопущення забруднення навколишнього природного середовища — мінімізація негативного впливу шкідливих речовин на довкілля.

### 3. Фінансове забезпечення Програми

3.1. Фінансування Програми буде здійснено протягом 2013 року. Загальна сума планових видатків складає 56,0 тис. грн.

3.2. Витрачання коштів здійснюється

відповідно до ст. 17 Закону України «Про охорону навколишнього природного середовища» та Бюджетного кодексу України.

### 4. Очікувані результати виконання Програми

4.1. Недопущення забруднення навколишнього природного середовища, мінімізація негативного впливу на довкілля шкідливих речовин.

### 5. Організація і контроль за виконанням Програми

5.1. Загальне управління у процесі виконання Програми покладається

на виконавчий комітет Вишгородської міської ради, який координує діяльність виконавців — Вишгородського міського голови та його заступників.

5.2. Поточний контроль за виконанням Програми здійснює постійна комісія міської ради з питань регулювання земельних відносин та охорони навколишнього середовища.

5.3. Виконавчий комітет Вишгородської міської ради подає підсумковий звіт про виконання Програми на затвердження Вишгородській міській раді разом із звітом про виконання бюджету за 2013 рік.

Секретар ради М. РЕШЕТНИКОВА

## Програма зовнішніх соціально-культурних та економічних зв'язків на 2013 рік

### Загальна частина

Міська програма розвитку міжнародної співпраці (далі - Програма)

розроблена відповідно до Конституції України, Законів України «Про місцеве самоврядування в Україні», «Про туризм», «Про інвестиційну діяльність» та

інших нормативно-законодавчих актів, які регулюють норми інвестиційної та зовнішньоекономічної діяльності, а також європейської та євроатлантичної

інтеграції України.

Важливим у зовнішній політиці нашої держави є забезпечення ефективного розвитку відносин із іноземними дер-

### → 5

## Програма зовнішніх соціально-культурних та економічних зв'язків на 2013 рік

Додаток 12  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

жавами, особливо країнами-сусідами. Це стосується як забезпечення формування надійного партнерства, так і використання досвіду цих країн.

Станом на грудень 2012 року місто Вишгород має побратимські зв'язки з містами: Льоррах (Німеччина), Санс (Франція), Вишув (Польща), Раквере (Естонія), Суздаль (Російська Федерація), Делчево (Македонія), Белгород (Російська Федерація).

Міжнародна співпраця на даному етапі спрямована не лише на подальший розвиток співробітництва, зміцнення стосунків із уже існуючими партнерами, а й на активний пошук нових потенційних іноземних партнерів. Це сприяє залученню інвестицій, здійсненню обмінів офіційними делегаціями, делегаціями лікарів, освітян, молоді й учнів, творчими колективами.

Вишгород тісно співпрацює з іноземними дипломатичними представництвами в Україні. Представники Вишгородської міської ради беруть активну участь у заходах посольств, консульств, міжнародних організацій.

За сприяння посольства Франції в Україні, з метою ознайомлення із системою медичного обслуговування населення в закладах охорони здоров'я Франції м. Санс неодноразово відвідували представники Вишгородської центральної районної лікарні.

У 2012 році на запрошення адміністрації Санса в засіданні комітету міст-побратимів взяла участь офіційна делегація на чолі з Вишгородським міським головою. Під час зустрічі йшлося про активне старіння у Європі і солідарність поколінь, зокрема представники німецького Льорраха запропонували щороку на світовому рівні спільно відзначати Народний день поминання та вшанування пам'яті загиблих у всіх війнах і жертв диктатури.

Вишгородський міський голова побував також на засіданні міст-побратимів у м. Белгороді (Російська Федерація). Результатом стало підписання між Белгородом і Вишгородом Договору про співпрацю в економічній, соціальній, культурній і освітянській сферах з метою поглиблення відносин між жителями обох міст. Дуже важливим для нашого міста є белгородський досвід розроблення Стратегії розвитку міста.

Постійні офіційні та робочі візити до Вишгорода свідчать про неабиякий інтерес до нашого міста з боку іноземних держав. Протягом 2012 року наше місто відвідали офіційні делегації з Польщі, Росії, Естонії та Македонії.

Так, із метою встановлення дружніх зв'язків у Вишгороді побували посол Македонії та мери Пробиштипа, Македонської-Каменіци й Вінніци. А офіційна вишгородська делегація на запрошення бурмістра Вишкова (Польща) відвідала місто-побратим з метою обміну досвідом у галузі місцевого самоврядування та участі у святкових заходах до

Дня міста.

Із робочим візитом представники депутатського корпусу, апарату виконавчого комітету Вишгородської міської ради, КПЖ і КГ Вишгородської міської ради побували у Раквере (Естонія), де ознайомились із системою місцевого самоврядування, роботою міських структур, економічними, соціальними та культурними проектами розвитку міста.

У 2012 році виконавчим комітетом здійснено низку заходів для належного прийому міжнародних делегацій у зв'язку з проведенням у м. Вишгороді (в акваторії Київського водосховища) завершального етапу чемпіонату світу «U.I.M.F1 POWERBOAT GRAND PRIX в Україні 2012 р.». Окрім дев'яти команд-учасників змагань із восьми країн світу та іноземних глядачів, м. Вишгород відвідали три офіційні делегації міст-побратимів. На бізнес-форумі місцеві підприємці мали змогу представити свою продукцію. Телевізійна трансляція змагань на Гран-прі «Формули-1 на воді» з м. Вишгорода велась у прямому ефірі більш як на 100 країн світу.

Програмою зовнішніх соціально-культурних та економічних зв'язків м. Вишгорода на 2012 рік передбачено 30 тис. грн із фонду міського бюджету та інших джерел надходжень. Фактично використано 30 тис. грн із загального фонду міського бюджету.

### 2. Мета і завдання Програми

Мета Програми — подальше підвищення рівня міжнародного співробітництва, презентація Вишгорода в Україні і за кордоном, позиціонування нашого міста як туристично привабливого, створення сприятливого інвестиційного клімату для іноземних інвесторів, підвищення рівня інформування громадян про міжнародну діяльність міста, про зміст і шляхи реалізації національних інтересів, мету європейської та євроатлантичної інтеграції України, діяльність міжнародних представництв та організацій в Україні, їх співробітництво з Вишгородом.

Постійні контакти з міжнародними організаціями (урядовими та неурядовими), дипломатичними і консульськими установами з метою подальшого розвитку міжнародного співробітництва та участі у міжнародних програмах.

Організація співпраці з органами місцевого самоврядування та депутатським корпусом міст-побратимів.

### 3. Шляхи і способи виконання Програми

Активізація міжнародного співробітництва у галузях економіки, інвестиційної діяльності, освіти, культури, туризму, інших сферах суспільного життя, завдяки проведенню виваженої місцевої зовнішньої політики, а також участі Вишгорода у спеціалізованих виставках, у

тому числі й міжнародних, проведення в місті свят і фестивалів державного та міжнародного рівнів, міжнародного обміну молодіжними та офіційними делегаціями, випуску інформаційних, промоційних друкованих матеріалів про місто, налагодження співпраці з іноземними партнерами тощо.

Покращення інформування населення про міжнародну діяльність Вишгорода за допомогою співпраці з місцевими ЗМІ, застосування принципу трисекторного партнерства між органами виконавчої влади, державними і недержавними засобами масової інформації, а також громадськими організаціями, розміщення інформації на офіційному сайті Вишгородської міської ради та її виконавчого комітету.

### 4. Фінансове забезпечення Програми

Реалізація Програми базуватиметься на виконанні відповідних заходів, фінансуватися вони будуть за кошти загального фонду міського бюджету (50 тис. грн) та інших джерел надходжень.

Основними структурами, що організують і методично забезпечуватимуть реалізацію Програми, є виконавчі органи Вишгородської міської ради та її виконавчого комітету.

### 5. Очікувані результати, ефективність Програми

У результаті здійснення заходів, передбачених Програмою, мають бути досягнуті такі результати:

#### 5.1. Льоррах (Німеччина):

а) зустріч льорраської офіційної делегації;  
б) відзначення на міжнародному рівні Народного дня поминання та вшанування пам'яті загиблих у всіх війнах і жертв диктатури всіх народів.

#### 5.2. Суздаль (Російська Федерація):

а) зустріч суздальської офіційної делегації;  
б) співробітництво в культурі й туризмі.

#### 5.3. Вишув (Польща):

а) зустріч вишувської офіційної делегації;  
б) обмін досвідом у місцевому самоврядуванні.

#### 5.4. Санс (Франція):

а) зустріч санської офіційної делегації;  
б) стажування медичних працівників;  
б) співпраця в озелененні міста, проектуванні зон відпочинку та розваг;  
в) співпраця у комунальній сфері;  
г) співпраця в культурній, духовній та економічній сферах.

#### 5.5. Делчево (Македонія):

а) зустріч делчевської офіційної делегації;  
б) співпраця в культурній та духовній сферах;

в) підготовка вишгородської офіційної делегації до поїздки у м. Делчево.

#### 5.6. Белгород (Російська Федерація):

а) зустріч белгородської офіційної делегації;  
б) співпраця в економічній, соціальній, культурній і освітянській сферах;  
в) підготовка вишгородської офіційної делегації до поїздки в м. Белгород.

#### 5.7. Раквере (Естонія):

а) зустріч ракверської делегації;  
б) обмін досвідом у освіті, культурі та спорті;  
в) обмін досвідом у охороні здоров'я.

#### 5.8. Налагодження побратимських зв'язків із м. Помор'є (Болгарія).

#### 5.9. Поглиблення зв'язків з м. Івердоном (Швейцарія).

#### 5.10. Встановлення побратимських зв'язків із м. Шамбургом (США).

#### 5.11. Встановлення побратимських зв'язків з м. Сінігалія (Італія).

#### 5.12. Співробітництво з SRH University Heidelberg (м. Гейдельберг, Німеччина)

у сферах вищої освіти, підприємництва та адміністративно-політичній через систему мобільності направлену на обмін студентами та вченими, а відтак — обміну знаннями і навичками на міжнародному рівні.

Реалізація Програми дасть змогу:

- підвищити рівень міжнародного співробітництва у місті;
- покращити співпрацю з містами-побратимами Вишгорода;
- покращити інвестиційний клімат для іноземних інвесторів та сприяти залученню інвестицій;
- створити позитивний міжнародний імідж Вишгорода;
- позиціонувати Вишгород як культурно-мистецький центр, туристично-привабливе місто;
- стимулювати розвиток туризму завдяки проведенню виваженої місцевої політики;
- сприяти збереженню і відновленню об'єктів історико-культурної спадщини;
- систематично здійснювати поїздки медичних працівників до міст-побратимів, що значно підніме рівень медицини не лише у місті, а й у Вишгородському районі в цілому;
- сприяти реалізації в місті державної політики європейської та євроатлантичної інтеграції України;
- покращити інформаційне забезпечення міжнародного співробітництва, зокрема висвітлення міжнародного життя Вишгорода у місцевих ЗМІ.

### 6. Управління та контроль за виконанням Програми

Загальне управління в процесі здійснення Програми покладається на виконавчий комітет Вишгородської міської ради, який спрямовує діяльність виконавців, та на постійну комісію з міжнародних зв'язків.

Секретар ради М. РЕШЕТНИКОВА

## Програма з охорони, раціонального використання земель та покращення угідь на території Вишгородської міської ради на 2013 рік

Додаток 13  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

→ 6

### 1. Мета Програми

1.1. Мета Програми — проведення системи заходів, спрямованих на охорону, раціональне використання земель та захист їх від забруднення, засмічення, підтоплення, збереження ландшафтного і біологічного різноманіття та

створення екологічно безпечних умов проживання та провадження господарської діяльності в місті Вишгороді.

### 2. Основні напрями Програми

2.1. Система взаємопов'язаних організаційних, правових, екологічних та інших заходів і завдань, які передбачені

Програмою, спрямована на ефективне використання земель та їхню охорону:

- інвентаризація земель комунальної власності;
- створення електронного реєстру власників та користувачів земельних ділянок;

- захист земель від підтоплення, заболочення, забруднення промисловими та хімічними речовинами;
- створення та реконструкція існуючих зон відпочинку з висадженням багаторічних зелених саджанців у межах міської екологічної мережі, затверджені



## Програма з охорони, раціонального використання земель та покращення угідь на території Вишгородської міської ради на 2013 рік

### 5 ←

ної рішенням Вишгородської міської ради;

- запобігання порушенню гідрологічного режиму водних об'єктів;
- розвиток зеленого туризму в місті Вишгороді;
- дотримання екологічних вимог, встановлених законодавством України, при проектуванні, розміщенні та будівництві об'єктів.

### 3. Заходи з охорони, раціонального використання земель та покращення угідь

3.1. Заходи з охорони, раціонального використання земель та покращення угідь м. Вишгорода:

- інвентаризація земель комунальної власності;
- створення електронного реєстру власників та користувачів земельних ділянок;
- збільшення кількості зелених насаджень у місті, благоустрій та впо-

рядкування міських територій, особливо водоохоронних і лісопаркових зон, наявних на території міста озер, збереження біологічного та ландшафтного розмаїття, створення в смугах відведення доріг захисних зелених насаджень;

- проведення робіт із санітарної очистки міста і ліквідації стихійних сміттєзвалищ, профілактична робота із населенням;

- продовження будівництва берегоукріплюючих споруд та організація берегоукріплюючих робіт;

- удосконалення діяльності у сфері використання земель водного фонду шляхом надання їх в оренду юридичним і фізичним особам для догляду за водними об'єктами;
- екологічна освіта та інформування населення.

4. **Очікувані кінцеві результати виконання Програми**

4.1. Виконання передбачених Програмою заходів і завдань дасть змогу:

- оптимізувати структуру земельних угідь міста;
- виявити самовільно захоплені земельні ділянки та земельні ділянки, які використовуються не за цільовим призначенням;
- збільшити надходження до місцевого бюджету;

— збільшити площі земель із природними ландшафтами до рівня, достатнього для збереження ландшафтного і біологічного розмаїття;

- рекультивувати порушені землі;
- створити та упорядкувати водоохоронні зони і прибережні смуги водних об'єктів, запровадити особливий режим використання земель на ділянках водоохоронних зон.

### 5. Фінансування Програми

5.1. Фінансування у 2013 році передбачених Програмою заходів здійснюва-

Додаток 13  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

тиметься з доходів місцевого бюджету, що надійшли у порядку відшкодування втрат сільськогосподарського виробництва та місцевого фонду охорони навколишнього середовища, власників землі і землекористувачів, з урахуванням залишку коштів на рахунках місцевого бюджету — у розмірі 145,3 грн.

### 6. Організація і контроль за виконанням Програми

6.1. Загальне управління здійснення Програми покладається на виконавчий комітет Вишгородської міської ради, який координує діяльність виконавців — Вишгородського міського голови та його заступників.

6.2. Поточний контроль за виконанням Програми здійснює постійна комісія міської ради з питань регулювання земельних відносин та охорони навколишнього середовища.

Секретар ради **М. РЕШЕТНИКОВА**

## Програма розвитку Комунального підприємства «Координаційний центр з будівництва та земельних питань Вишгородської міської ради» на 2013 рік

Додаток 15  
до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

### → 11

Комунальне підприємство «Координаційний центр з будівництва та земельних питань Вишгородської міської ради» (далі – комунальне підприємство) створено 1995 р., та господарська діяльність практично не здійснювалася.

У 2010 році, відповідно до рішення Вишгородської міської ради від 23.09.2010 р. № 262, комунальному підприємству надані повноваження щодо контролю виконання, утримання та корегування затвердженого Генерального плану міста Вишгорода. Також комунальним підприємством отримано ліцензії Державної служби геодезії, картографії та кадастру на виконання топографо-геодезичних, картографічних робіт АГ № 500488 та ліцензії Міністерства регіонального розвитку та будівництва України, Інспекції державного архітектурно-будівельного контролю у Київській області на проведення господарської діяльності, пов'язаної із створенням об'єктів архітектури, АВ № 556166.

На комунальне підприємство «Координаційний центр з будівництва та земельних питань Вишгородської міської ради», відповідно до статуту, покладені такі завдання:

- Інвестиційна діяльність;
- Виробничо-господарська діяльність;
- Організаційне забезпечення виконання програм і завдань із розвитку інженерно-транспортної та соціальної інфраструктури міста;

• Виконання функцій замовника із розвитку інвестиційних і власних проектів будівництва об'єктів будівництва, освіти, охорони здоров'я, зв'язку, транспорту, торгівлі, громадського харчування, комунального господарства, промисловості, культурно-побутового та іншого призначення;

• Організаційне забезпечення та практичне виконання обсягу робіт із оформлення права користування земельними ділянками на замовлення інвесторів, фізичних та юридичних осіб;

• Архітектурне проектування та здійснення супроводження проектних робіт, у тому числі отримання вихідних даних на проектування, проведення тендерів на визначення виконавця проектно-кошторисної документації, розробка та погодження проектно-кошторисної документації, виконання експертизи проектів та затвердження проектно-кошторисної документації.

Інструментами вирішення поставлених завдань мають стати:

- Затверджений Генеральний план міста.
- Правила забудови міста.
- Правила відводу земельних ділянок під забудову.
- Програма розвитку інженерної інфраструктури.
- Закон України про регулювання містобудівної діяльності.
- Порядок розміщення тимчасових споруд для провадження підприємницької діяльності.
- Діючі ДБН та інші нормативні документи.

В основу фінансування цільових програм будуть

закладені можливості міського бюджету, а також цільові кошти — в обсягах, запланованих на розвиток місцевих громад у центральному, обласному та районному бюджетах, а також власні кошти комунального підприємства та залучені кошти інвесторів.

### Програма розвитку та фінансування комунального підприємства

Мета Програми — забезпечити:

- відповідність проектів землеустрою та технічної документації із землеустрою затвердженому Генеральному плану м. Вишгорода;
- відповідність проектів будівництва та реконструкції об'єктів інфраструктури міста затвердженому Генеральному плану;
- введення в дію електронної локальної бази землекористувачів міста для забезпечення контролю над платниками земельного податку та орендної плати в бюджет міста;
- виконання програм розвитку житлової та соціально-побутової інфраструктури міста;
- замовників (юридичних та фізичних осіб) у якісних послугах із проектування землепорядної та містобудівної документації.

### Фінансове забезпечення діяльності комунального підприємства

Розвиток комунального підприємства здійснюватиметься як за рахунок коштів, отриманих від господарської діяльності, інвесторів, так і за рахунок коштів міського бюджету.

### Напрямки отримання коштів від фінансово-господарської діяльності підприємства, заплановані у 2013 р.

№ з/п	Стаття прибутку	Вартість (грн)
1.	Надання платних послуг замовникам (фізичним та юридичним особам) із геодезії, топографії та інш. вихідних даних щодо складання технічної та проектно-кошторисної документації згідно з отриманою ліцензією	2 500,00
2.	Надання платних послуг замовникам з архітектурного, містобудівного та будівельного проектування об'єктів будівництва та інженерної інфраструктури згідно з отриманою ліцензією	30 000,00
3.	Надання платних послуг (витягів, довідок) щодо відповідності технічної документації із землеустрою та архітектурно-будівельної документації затвердженому Генеральному плану розвитку міста	15 000,00

4.	Розробка передпроектної та проектно-кошторисної документації із перепланування та реконструкції приміщень, зміни функціонального призначення тощо	25 000,00
5.	Обстеження та оцінка стану будівельних конструкцій та інженерних мереж дачних і садибних будинків із розробкою звітів для подальшого введення їх в експлуатацію	15 000,00
6.	Розробка паспортів прив'язки тимчасових споруд для провадження підприємницької діяльності згідно із затвердженим Наказом № 244 від 21.10.2011 р. порядком	15 000,00
7.	Надання інформаційних та інших послуг в архітектурно-будівельній та містобудівній галузі	2 500,00

Усього: 105 000,00 грн.

### Напрямки використання коштів, які планується отримати від інвесторів

№ п/п	Стаття витрат
1.	Інвестиційний проект багатопверхового житлового будівництва з об'єктами громадського призначення на пр. Т. Шевченка
2.	Інвестиційний проект із завершення будівництва об'єкта незавершеного будівництва та житлового будівництва на вул. Ю. Кургузова, 1-а

### Загальна характеристика роботи підприємства у 2012 році

Кошторисом підприємству передбачено фінансування з місцевого бюджету **350 тис. грн.** Фактично отримано підприємством 100% від кошторисних призначень.

### Фінансування та напрямки використання коштів місцевого бюджету комунальним підприємством «Координаційний центр з будівництва та земельних питань Вишгородської міської ради» за 2012 рік

Отримано підприємством бюджетних коштів за КФКВ 1310 «Субсидії та поточні трансферти підприємствам (установам, організаціям)»	<b>350,0 тис. грн</b>
---	-----------------------

### Напрямки використання коштів

Оплата праці працівників бюджетних установ	216,0
Нарахування на заробітну плату	80,3
Оплата послуг (крім комунальних) (оплачено за розрахунково-касове обслуговування та комісію банку)	2,0
Орендна плата земельної ділянки	51,7
<b>Усього видатків:</b>	<b>350,0</b>

ПОНЕДІЛОК 21 СІЧНЯ 2013 РОКУ

ВІВТОРОК 22 СІЧНЯ 2013 РОКУ

1	1+1	ICTV	КІТБ	СТБ	Н	5	2+2	ККЦ
08:20 Д/ф «О.Калягін. Я відкрив себе» 09:00 Підсумки тижня 09:30, 20:55 Офіційна хроніка 09:45, 15:10 Т/с «Маруся» 11:20 Шеф-кухар країни 12:15, 15:05, 19:00, 21:20 Діловий світ 12:30 Право на захист 12:50 Темний силует 13:05 Кордон держави 13:20 Х/ф «Визволенна земля» 14:40 Вікно в Америку 16:00 Х/ф «Подвійний капкан» 18:20 Новини (із сурдоперекладом) 18:45 Сільрада 19:20 Криве дзеркало 21:00 Підсумки дня 21:30 Місце зустрічі 22:55 Трійка, Кено, Секунда удачі	06:10, 07:00, 08:00, 09:00, 19:30, 23:20 ТСН 06:45, 07:10, 07:30, 08:05, 09:10 Сніданок з 1+1 07:25 М/с «Ескімоска» 09:25 Марійчич кінозал 09:50, 17:15 Т/с «Величне століття. Роксолана» 11:50 Х/ф «Будинок із сюрпризом» 15:45 Семейні мелодрами 16:45 ТСН. Особливе 20:15, 21:15 Т/с «Усе почалося у Харбіні» 22:15 Гроші 23:35 Т/с «Теорія брехні» 00:35 Х/ф «Революція, я люблю тебе»	06:55 Т/с «Леся+Рома» 07:35 Ділові факти 07:40 «Факти тижня» з Оксаною Соколовою (повтор) 08:45 Факти. Ранок 09:15, 19:25 «Надзвичайні новини» з Костянтином Стогниєм 10:15, 16:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів» 12:35 Анекдоти по-українськи 12:45 Факти. День 12:55 Т/с «Прокурорська перевірка» 14:05, 20:10 Т/с «Морський патруль» 18:45 Факти. Вечір 22:20 Факти. Підсумок 22:55 «Свобода слова» з Андрієм Куликовим	06:00, 11:35 Мультяндія 07:25 Київ. Музика 08:00 СТН. Щотижневик 09:00 СТН. Спорт. Щотижневик 09:25, 19:30 Столиця 10:15 Повнота радості життя 13:20 Громадська приймальня 15:00, 17:00, 19:00, 21:00, 23:00, 0:25 СТН 15:10 Т/с «Таємниця старого мосту» 16:10 В центрі уваги 16:50, 19:20, 23:20 Миська варта 17:25, 22:00 Тимчасово доступний 18:25 Якісне життя 21:25 Служба порятунку 23:25 Небокрай	06:45, 16:10 Усе буде добре 08:25, 18:20 Неймовірна правда про зірок 09:50 Х/ф «Час щастя» 11:50 Х/ф «Час щастя-2» 13:40 Битва екстрасенсів 14:40 Кохана, ми вбиваємо дітей 18:00, 22:00 Вікна-Новини 19:45, 22:35 Танцюють всі	06:35, 07:10, 07:40, 08:45 Підійом 06:40 Очевидець. Найкумедніше 07:30, 08:30, 19:00 Репортер 09:00, 16:50 Т/с «Виола Тараканова. У світі злочинних пристрастей» 10:10, 19:35 Т/с «Татусеві дочки» 13:15, 14:20 Kids Time 13:20 М/с «Злюки бобри» 14:40, 15:40 Teen Time 14:45 Т/с «Ай-Карлі» 15:45 Т/с «Третя планета від Сонця» 17:55, 20:35 Т/с «Вороніни» 21:40 Т/с «Щасливі разом» 22:40 Т/с «Школа» 23:45 Т/с «Щоденники вампіра»	07:00, 08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 23:00 Час новин 07:10, 08:10, 22:25, 23:20 Бізнес-час 07:15 Автопілот-новини 07:30 Ранок із зіркою 07:55, 08:40 Трансмісія-новини 08:15, 08:50 Хроніка тижня 08:30 Огляд преси 09:15, 13:10, 14:10 5 елемент 10:30, 11:20, 12:15 «Республіка» з Анною Безулик 15:15 Мамина школа 16:10 Мотор 17:25 У кабінетах 18:15 Територія закону 18:40 Київський час 19:30, 20:10, 21:10 Час. Підсумки дня 21:40 Час-Тайм 22:15 Податковий щоденник 23:30 Crime news	06:00 СоюзМультФільм 07:20 М/с «Годзілла» 08:10 Ультне відео по-російськи 08:30, 21:45 Облом UA 08:55, 21:25 Щоденник Ралі Дакар 09:00 Бійцівський клуб 10:00 Х/ф «Молоді стрілки» 12:10 Х/ф «Особистий номер» 14:20 Х/ф «Параграф 78» 16:10 Х/ф «Параграф 78. Фільм другий» 18:00 Т/с «Втеча» 19:00 Т/с «Кодекс честі» 20:10, 22:10 Шалене відео по-українськи 20:35 Помста природи 21:00 Новини 2+2 22:50 Х/ф «Чужий»	06:00 Ранок на К1 07:30 М/с 08:00 Х/ф «КостяНіка. Час літа» 10:00 Х/ф «Якось на матраці» 12:00 Т/с «Сабріна — юна відьма» 12:50 Пороблено в Україні 14:15, 18:00 Звана вечера 15:15 КВН-012 19:00 Шоппінг-монстри 20:00 Розсміши коміка 21:00 Велика різниця 22:00 Розсміши коміка 23:00 Х/ф «Голий пістолет»

**Високошвидкісний Інтернет МТМ**  
Тел.: (093) 366-16-66; (095) 545-15-33; (098) 201-22-66

Т	І	УКРАЇНА	ІТБ	Т	КЛН	Т	М	РОССИЯ
06:30 Ф-стіль 07:00 Ранкове espresso 08:30 Світ за тижень 09:00 Жінки, які мріяли про владу 10:00, 16:50 Алло, лікарю 11:15 Посміхнісь — ти в ефірі 12:20, 23:30 Цей дивовижний світ 14:00 Соціальний статус: ваші права 15:00, 18:30, 21:00 Соціальний пульс 15:30 Точки перетину 16:00 Країна порад 17:50, 00:05 Майстер подорожей 18:50, 21:25 Економічний пульс 19:00 У гостях у Дмитра Гордона 20:00 Соціальний статус: ваша пенсія 21:35 Клара Лучко. Останнє кохання 22:35 Великі махінатори 00:30 Амурні мелодії	07:00, 08:00, 08:30, 09:00, 12:00, 18:00 Новини 07:10, 07:35, 08:10, 08:35 Ранок з ІНТЕРом 09:10 Т/с «Шпигун» 12:35 Детективи 13:10 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським» 14:35, 18:10 Т/с «Життя, якого не було» 16:20 Жди мене 20:00 Подробиці 20:35 Т/с «Мар'їна роща» 22:15 Т/с «Зрадник»	06:00 Срібний апельсин 06:10 Т/с «Ефросинія» 07:00 Події 07:20 Ранок з Україною 09:20, 12:45 Т/с «Слід» 10:00 Т/с «Сліпа куля» 11:50 Нехай говорять 15:35 Широсерде зізнання 16:00 Право на захист 17:00, 19:00 Події 17:10 Т/с «Нерівний шлюб» 19:20 Говорить Україна 20:00 Т/с «Дикий» 21:45 Х/ф «Халк» 00:00 Х/ф «З мене годі»	06:05 Т/с «Повернення Мухтара» 08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні 08:20 Живуть же люди 08:55 До суду 10:00 Суд присяжних 11:25 Остаточний вердикт 12:35 Т/с «Подружжя» 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія 14:25 Прокурорська перевірка 15:40 Говоримо і показуємо 17:30 Т/с «Петрович» 19:30 Т/с «Захист Красіна» 21:15 Сьогодні. Підсумки 21:35 Т/с «Бригада» 22:35 Т/с «Демони» 23:35 Дикий світ 00:10 Т/с «Термінал»	05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Новини 05:05, 09:15 Доброго ранку 09:30 Контрольна закупівля 10:00 Жити здорово 11:00 Модний вирок 12:15 Час обідати 12:50 Доброго здоров'ячка 14:00 Інші новини 14:25 Зрозуміти. Пробачити 15:25 Хочу знати 16:00 Ти не один 16:25 Дешево та сердито 17:05, 02:00 Т/с «Нерівний шлюб» 18:40 Давай одружимося 19:55 Нехай говорять 21:00 Час 21:30 Т/с «Вікторія» 23:25 Нічні новини 23:40 Воля і справедливість	06:00 Легенди карного розшуку 06:30 Х/ф «Вербувальник» 08:00 Агенти впливу 09:00 Т/с «Спас під березами» 10:50 Т/с «Проти течії» 14:45 Т/с «Захисниця» 18:30 Видаковий свідок 19:00, 23:45 Свідок 19:30 Т/с «Літейний» 21:45 Т/с «Криміналісти: мислити як злочинець. Поведінка підозрюваного» 22:45 Т/с «CSI: Лас-Вегас» 00:15 Х/ф «Полювання на динозаврів»	06:40 Дізнайся — як 06:55 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 07:30, 08:25 М/с «Даша-дослідниця» 07:55 Мультик з Лунтіком 09:00 Т/с «Кремлівські курсанти» 10:00 Т/с «Усі жінки — відьми» 11:00 Т/с «Та, що говорить з привидами» 12:00 Т/с «Якось у казці» 12:55 Твою маму 13:35 Т/с «Моя прекрасна няня» 14:40, 20:30 Дайош молодож 15:40 Вайфайтери 16:05 Т/с «Барвіха» 17:05 Досвідок 17:40 Віталька 18:25, 21:35 Одна за всіх 19:25 Богиня шопінгу 19:30 Т/с «Вісімдесяті» 22:00 Т/с «Метод Лаврової» 23:00 Дурнев + 1 23:25 Т/с «Реальна кров»	07:00 Дивовижні експерименти 08:00, 17:40 Таємні знаки 09:50, 21:30 Дива природи 10:50 Тварини: творці історії 11:40 Земля: наш час 14:40, 22:20 Сучасні дива 15:30, 19:30 Шукачі 16:50 Д/ф «Останній бій невольників» 18:30 Містична Україна 20:30 Д/ф «Війна: директива № 1» 23:10 Загадки Всесвіту 00:00 Смартшоу	07:00 1000 дрібниць 07:45 Про найголовніше 08:30 Кулагін і партнери 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Вісті 09:30, 12:30, 15:30, 17:40 Місцевий час. Вісті-Москва 09:50 Т/с «Таємниці слідства» 10:50 Справа Х. Слідство триває 11:50, 14:45 Вісті. Чергова частина 12:50 Т/с «Ефросинія» 13:45 Т/с «Таємниці інституту шляхетних панянок» 15:50 Т/с «Смак граната» 18:30 На добраніч, малюки 18:40 Прямий ефір 19:30 Т/с «Я прийду сама» 23:00 Дічата 23:40 Вісті+ 00:05 Х/ф «Інdependent»

Передплатуйте газету «Вишгород». Наш індекс у Каталозі місцевих періодичних видань 40007

1	1+1	ICTV	КІТБ	СТБ	Н	5	2+2	ККЦ
06:35, 07:20 Рецепти здоров'я 06:40, 07:15 Країна on line 06:45 Смійх з доставкою додому 07:25 Заголовки 07:30 Ера бізнесу 07:35 Будмайданчик 07:40 Гість студії 07:45 Кіножурнал «Хочу все знати» 08:20 Д/ф «Винокурський соловей» 09:00, 20:55 Офіційна хроніка 09:05 Про головне. Тижень книжкової моди 09:25, 15:20 Т/с «Маруся» 11:00 Урочистості до Дня Соборності України 12:25, 15:15, 18:45, 21:20 Діловий світ 12:35 «Секрети успіху» з Н. Городенською 13:05 Х/ф «Іван Бабушкін» 16:10 Х/ф «Смерть під вітрилами» 18:20 Новини (із сурдоперекладом) 19:05 Криве дзеркало 21:00 Підсумки дня 21:25 Соціальне шоу «Адреналін» 22:55 Трійка, Кено, Максима	06:10, 07:00, 08:00, 09:00, 19:30, 23:25 ТСН 06:45, 07:10, 07:30, 08:05, 09:10 Сніданок з 1+1 07:25 М/с «Ескімоска» 10:00, 17:15 Т/с «Величне століття. Роксолана» 12:00, 13:00, 20:15, 21:15 Т/с «Усе почалося у Харбіні» 14:00 Не бреші мені 14:50 Семейні мелодрами 16:45 ТСН. Особливе 22:15 Українські сенсації 23:40 Т/с «Теорія брехні»	06:55 Т/с «Леся+Рома» 07:35 Ділові факти 07:45 Екстрений виклик 08:45 Факти. Ранок 09:15, 19:25 «Надзвичайні новини» з Костянтином Стогниєм 10:15, 16:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів» 12:40 Анекдоти по-українськи 12:45 Факти. День 13:00, 22:20 Т/с «Прокурорська перевірка» 14:10 Т/с «Морський патруль» 18:45 Факти. Вечір 20:10 Т/с «ДАШники» 23:50 Т/с «Таксі»	06:00, 11:35 Мультяндія 07:25 Київ. Музика 08:00, 15:00, 17:00, 19:00, 21:00, 23:00, 0:25 СТН 08:45, 19:25 Столиця 10:15 Повнота радості життя 13:20, 23:25 Громадська приймальня 15:10 Гаряча лінія «102» 15:40 Прогулянки містом 16:10 В центрі уваги 16:50, 19:20, 23:20 Миська варта 17:25, 22:00 Тимчасово доступний 18:25 Служба порятунку 20:00 Т/с «Таємниця старого мосту» 21:25 Київські історії	06:45, 16:10 Усе буде добре 08:25, 18:20 Неймовірна правда про зірок 09:50 Зіркове життя. Випробування алкогелем 10:50 Х/ф «Дочка» 12:40 Х/ф «Дві історії про кохання» 14:40 Кохана, ми вбиваємо дітей 18:00, 22:00 Вікна-Новини 19:45, 22:35 Танцюють всі	06:35, 07:10, 07:40, 08:45 Підійом 06:40 Очевидець. Найкумедніше 07:30, 08:30, 19:00 Репортер 09:00, 16:45 Т/с «Виола Тараканова» 10:05, 19:35 Т/с «Татусеві дочки» 13:15, 14:20 Kids Time 13:20 М/с «Злюки бобри» 14:40, 15:40 Teen Time 14:45 Т/с «Ай-Карлі» 15:45 Т/с «Третя планета від Сонця» 17:55, 20:35 Т/с «Вороніни» 21:40 Т/с «Щасливі разом» 22:40 Т/с «Школа» 23:45 Т/с «Щоденники вампіра»	07:00, 08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 23:00 Час новин 07:10, 08:10, 22:25, 23:20 Бізнес-час 07:15 Автопілот-новини 07:30 Ранок із зіркою 07:55, 08:50 Трансмісія-новини 08:20 Новини Київщини 09:15, 13:35, 14:10, 15:15 5 елемент 10:30, 11:10, 12:10, 19:30, 20:10, 21:10 Час. Підсумки дня 13:10 Податковий щоденник 16:10 Трансмісія 17:25 Особливий погляд 18:15 Енергонагляд 18:40 Київський час 21:40 Час-Тайм 22:15 Агротест 23:30 Crime news	06:00 М/с 07:20 М/с «Годзілла» 08:10 Ультне відео по-російськи 08:30 Облом. UA 08:55 Щоденник Ралі Дакар 09:00, 21:00 Новини 2+2 09:40 Шалене відео по-українськи 10:20 Забієне відео 10:45 Т/с «Офіцери» 12:55 Т/с «Кодекс честі» 14:00 Т/с «Солдати» 16:00 Т/с «Команда Че» 18:15 Дорожні війни 19:00 Т/с «Кодекс честі» 20:10 ДжеДАІ 21:25 Х/ф «Чужий» 23:55 Х/ф «Розвідка 2023»	06:00 Ранок на К1 07:30 М/с 09:10 Три сестри по-російськи 10:20 Т/с «Баффі — переможниця вампірів» 11:15 Т/с «Сабріна — юна відьма» 12:10, 23:00 Т/с «Клініка» 13:10, 00:00 Т/с «Менталіст» 14:00 Орел і решка вечера 16:00, 19:00 Шоппінг-монстри 17:00 Дім на заздрість усім 20:00 Велика різниця 21:00 Камеді-клуб 22:00 Щоденник вагітної
06:00, 08:30, 15:00, 18:30, 21:00 Соціальний пульс 06:25, 18:50, 21:25 Економічний пульс 06:30 Точки перетину 07:00 Ранкове espresso 09:00 У гостях у Дмитра Гордона. Катерина Гусева 10:00, 16:50 Алло, лікарю 11:15 Клара Лучко. Останнє кохання 12:20 Цей дивовижний світ 14:00 Соціальний статус: ваша пенсія 15:30 «Ронін» з Дмитром Видріним 16:00 Країна порад 17:50, 23:35 Майстер подорожей 19:00 У гостях у Дмитра Гордона 20:00 Соціальний статус: ваші пільги 21:35 Приборкання норовливого 22:35 Великі махінатори 00:20 Амурні мелодії	07:00, 08:00, 08:30, 09:00, 12:00, 18:00 Новини 07:10, 07:35, 08:10, 08:35 Ранок з ІНТЕРом 09:10, 20:35 Т/с «Мар'їна роща» 11:00 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським» 12:55, 18:10 Т/с «Життя, якого не було» 14:40 Судові справи 15:20 Семейний суд 16:15 Т/с «Серце Марії» 20:00 Подробиці 22:15 Т/с «Зрадник» 00:00 Х/ф «Кривавий спорт»	06:00 Срібний апельсин 06:10 Т/с «Ефросинія» 07:00, 17:00, 19:00 Події 07:20 Ранок з Україною 09:20, 12:45, 21:45 Т/с «Слід» 10:00 Т/с «Сліпа куля» 11:50 Нехай говорять 15:35 Широсерде зізнання 16:00 Право на захист 17:10 Т/с «Нерівний шлюб» 19:20 Говорить Україна 20:00 Т/с «Дикий» 20:50 Т/с «Право на правду» 22:20 Т/с «Подружжя» 00:15 Т/с «Тюдори. Третій сезон»	06:05 Т/с «Повернення Мухтара» 08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні 08:20 Їдьмо, поїмо 08:55 До суду 10:00 Суд присяжних 11:25 Суд присяжних. Остаточний вердикт 12:35 Т/с «Подружжя» 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія 14:25 Прокурорська перевірка 15:40 Говоримо і показуємо 17:30 Т/с «Петрович» 19:30 Т/с «Захист Красіна» 21:15 Сьогодні. Підсумки 21:35 Т/с «Бригада» 22:35 Т/с «Демони» 23:40 Головна дорога 00:10 Дикий світ	05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Новини 05:05, 09:15 Доброго ранку 09:30 Контрольна закупівля 10:00 Жити здорово 11:00 Модний вирок 12:15 Час обідати 12:50 Доброго здоров'ячка 14:00 Інші новини 14:25 Зрозуміти. Пробачити 15:25 Хочу знати 16:00 Ти не один 16:25 Дешево та сердито 17:05 Т/с «Нерівний шлюб» 18:40 Давай одружимося 19:55 Нехай говорять 21:00 Час 21:30 Т/с «Вікторія» 23:25 Нічні новини 23:40 Задираки. Новий сезон	05:20 Х/ф «Убивство у Саншайн міно» 06:40 Х/ф «Лінія смерті» 08:30 Ранковий «Свідок» 09:00 Кримінальні справи 09:55 Т/с «Сиццики районного масштабу» 11:50 Т/с «Детективи» 12:15 Т/с «Експерти» 14:50, 19:30 Т/с «Літейний» 16:45, 19:00, 23:45 Свідок 17:00 Т/с «Захист свідків» 21:45 Т/с «Криміналісти: мислити як злочинець. Поведінка підозрюваного» 22:45 Т/с «CSI: Лас-Вегас» 00:15 Х/ф «Війна світів»	06:55 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 07:30, 08:25 М/с «Даша-дослідниця» 07:55 Мультик з Лунтіком 09:00 Т/с «Кремлівські курсанти» 10:00 Т/с «Усі жінки — відьми» 11:00 Т/с «Та, що говорить з привидами» 12:00 Т/с «Якось у казці» 12:55, 19:25 Богиня шопінгу 13:35 Т/с «Моя прекрасна няня» 14:40, 20:30 Дайош молодож 15:40 Вайфайтери 16:05 Т/с «Барвіха» 17:05 Досвідок 17:40 Віталька 18:25, 21:35 Одна за всіх 19:50 Т/с «Вісімдесяті» 22:00 Т/с «Метод Лаврової» 23:00 Анекдоти 23:25 Т/с «Реальна кров»	07:00, 12:40 Дивовижні експерименти 08:00, 17:40 Таємні знаки 09:50 Дива природи 10:50 Тварини: творці історії 11:40 Жажливі катастрофи 13:40, 23:10 Загадки Всесвіту 14:40, 22:20 Сучасні дива 15:30 Шукачі 16:50 Д/ф «Катюша» 18:30 Секретні території 19:30 Україна: забута історія 20:30 Д/ф «Останній бій невольників» 21:30 Мадагаскар 00:00 Смартшоу	07:00 1000 дрібниць 07:45 Про найголовніше 08:30 Кулагін і партнери 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Вісті 09:30, 12:30, 15:30, 17:40 Місцевий час. Вісті-Москва 09:50 Т/с «Таємниці слідства» 10:50 Справа Х. Слідство триває 11:50, 14:45, 02:45 Вісті. Чергова частина 12:50 Т/с «Ефросинія» 13:45 Т/с «Таємниці інституту шляхетних панянок» 15:50 Т/с «Смак граната» 18:30 На добраніч, малюки 18:40 Прямий ефір 19:30 Т/с «Я прийду сама» 22:10 Історичні хроніки 23:05 Гайдар. Реформи 00:05 Т/с «Місце зустрічі змінити не можна»

Дві білявки справляють Новий рік: - Слухай, а того року Новий рік у п'ятницю був! - Ху, добре що не тринадцятого...



06:35, 07:20 Рецепти здоров'я 06:40, 07:15 Країна on line 06:45 Сміх з доставкою додому 07:25 Заголовки 07:30 Ера бізнесу 07:35 Гість студії 07:40 Глас народу 07:45 Кіножурнал «Хочу все знати» 09:00, 20:55 Офіційна хроніка 09:05 Про головне. Тиждень книжкової моди 09:35 Уряд на зв'язку з громадянами 10:15, 15:15 Т/с «Маруся» 11:45 Д/ф «Сміхотворець Павло Глазовий» 12:20, 15:10, 18:45, 21:25 Діловий світ 12:30 Українська пісня 13:00 Х/ф «Іван Бабушкін» 16:05 Х/ф «Так і буде» 18:20 Новини (із сурдоперекладом) 19:00 Підсумки О. Воробей 20:50 Мегалот 21:00 Підсумки дня 21:35 Криве дзеркало 22:50 Суперлото, Трійка, Кено	06:10, 07:00, 08:00, 09:00, 19:30, 23:20 ТСН 06:45, 07:10, 07:30, 08:05 Сніданок з 1+1 10:00, 17:15 Т/с «Величне століття. Роксолана» 12:00, 13:00, 20:15 Т/с «Усе почалося у Харбіні» 14:00 Не бреші мені 14:50 Сімейні мелодрами 15:45 Сімейні мелодрами 16:45 ТСН. Особливе 22:15 «Табу» з Миколю Вереснем 23:35 Т/с «Теорія брехні» 00:35 Х/ф «Ірландець»	07:05 Т/с «Леся+Рома» 07:35 Ділові факти 07:45 Несекретні файли 08:45 Факти. Ранок 09:15, 19:25 «Надзвичайні новини» з Костянтином Стогнієм 10:15, 16:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів» 12:40 Анекдоти по-українськи 12:45 Факти. День 13:00, 22:25 Т/с «Прокурорська перевірка» 14:10, 20:10 Т/с «ДАшники» 18:45 Факти. Вечір 23:55 Т/с «Таксі»	06:00, 11:35 Мультяндія 07:25 Київ. Музика 08:00, 09:00, 15:00, 17:00, 21:00, 23:00, 00:25 СТН 09:25 Столиця 10:15 Повнота радості життя 13:20, 23:25 Громадська приймальня 15:10 Т/с «Таємниця старого мосту» 16:10 В центрі уваги 16:50, 23:20 Міська вярта 17:25 Тимчасово доступний 18:25 Київські історії 19:00 Баскетбол. Кубок Європи. «Будівельник» (Київ) - «Будучність» (Чорногорія) 21:25 Служба порятунку 22:00 Київське віче	06:45, 16:10 Усе буде добре 08:25, 18:20 Неймовірна правда про зірок 09:55 Зіркове життя. Зіркові вдівці 10:50 Х/ф «Мандрівка у закоханість» 12:55 Х/ф «Прилетить з неацька чарівник» 14:45 Кохана, ми вбиваємо дітей 18:00, 22:00 Вікна-Новини 19:45, 22:35 Танцюють всі	06:40, 07:10, 07:40, 08:45 Підйом 06:45 Очевидець. Найкумедніше 07:30, 08:30, 19:00 Репортер 09:00, 16:45 Т/с «Віола Тараканова» 10:05, 19:35 Т/с «Татусеві дочки» 13:15, 14:20 Kids Time 13:20 М/с «Злюки бобри» 14:40, 15:40 Teen Time 14:45 Т/с «Ай-Карлі» 15:45 Т/с «Третя планета від Сонця» 17:55, 20:35 Т/с «Вороніни» 21:40 Т/с «Щасливі разом» 22:40 Т/с «Школа» 23:45 Т/с «Щоденники вампіра»	07:00, 08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 23:00 Час новин 07:10, 08:10 Бізнес-час 07:15 Автопілот-новини 07:30 Ранок із зіркою 07:55, 08:40 Трансмісія-новини 08:25 Трансмісія-тест 08:45 Огляд преси 09:15, 13:10, 14:10 5 елемент 10:30, 11:10, 12:10, 19:30, 20:10, 21:10 Час. Підсумки дня 15:15 Здорові історії 16:15 Драйв 17:25 Арсенал 18:15 Агроконтроль 18:40 Київський час 21:40 Час-Тайм 22:15 Акцент 23:30 Crime news	06:00 СоюзМультФільм 07:20 М/с «Годзілла» 08:15 Ультне відео по-російськи 08:35, 20:10 Облом UA 09:00, 21:00 Новини 2+2 09:40 Шалене відео по-українськи 10:20 Убойне відео 10:45 ДжеДАІ 11:50 Т/с «Офіцери» 12:55, 19:00 Т/с «Кодекс честі» 14:00 Т/с «Солдати Че» 16:00 Т/с «Команда Че» 18:15 Дорожні війни 21:25 Х/ф «Інкасатор» 23:20 Х/ф «Чужий»	06:00 Ранок на К1 07:30 М/с 09:10 Три сестри 10:20 Т/с «Баффі — переможниця вампірів» 11:15 Т/с «Сабріна — юна відьма» 12:10, 23:00 Т/с «Клініка» 13:10, 00:00 Т/с «Менталіст» 14:00 Орел і решка 15:00, 18:00 Звана вечера 16:00, 19:00 Шопінг-монстри 17:00 Дім на заздрість усім 20:00 Камеді-клуб 21:00 Велика різниця 22:00 Щоденник вагітної
06:00, 08:30, 15:00, 18:30, 21:00 Соціальний пульс 06:25, 18:50, 21:25 Економічний пульс 06:30, 12:20, 23:30 Цей дивовижний світ 07:00 Ранкове espresso 09:00, 19:00 У гостях у Дмитра Гордона 10:00, 16:50 Алло, лікарю 11:15 Александр Пороховщиков 14:00 Соціальний статус: ваше пільги 15:30 Точки перетину 16:00 Країна порад 17:50, 00:05 Майстер подорожей 20:00 Соціальний статус: ваше здоров'я 21:35 Володимир Івашов. Балада про коханця 22:35 Великі махіатори 00:30 Амурні мелодії	07:00, 08:00, 08:30, 09:00, 12:00, 18:00 Новини 07:10, 07:35, 08:10, 08:35 Ранок з ІНТЕРом 09:10, 20:35 Т/с «Мар'їна роща» 11:00 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським» 12:55, 18:10 Т/с «Життя, якого не було» 14:40 Судові справи 15:20 Сімейний суд 16:15 Т/с «Серце Марії» 20:00 Подроблиця 22:15 Т/с «Зрадник» 23:55 Т/с «Американський ніндзя»	06:00 Срібний апельсин 06:10 Т/с «Ефросинія. Продовження» 07:00, 17:00, 19:00 Події 07:20 Ранок з Україною 09:20, 13:10 Т/с «Слід» 10:00 Творчий вечір К. Меладзе 12:10 Нехай говорять 15:20 Широєрде зізнання 16:00 Право на захист 17:10 Т/с «Нерівний шлюб» 19:20 Говорить Україна 20:00 Т/с «Дикий» 20:50 Т/с «Право на правду» 21:45 Т/с «Слід. Ліквідатор» 22:30 Х/ф «Механік» 00:15 Т/с «Тюдори. Третій сезон»	06:05 Т/с «Повернення Мухтара» 08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні 08:20 Диво техніки 08:55 До суду 10:00 Суд присяжних 11:25 Остаточний вердикт 12:35 Т/с «Подружжя» 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія 14:25 Прокурорська перевірка 15:40 Говоримо і показуємо 17:30 Т/с «Петрович» 19:30 Т/с «Захист Красіна» 21:15 Сьогодні. Підсумки 21:35 Т/с «Бригада» 22:35 Т/с «Демони» 23:35 Квартирне питання 00:40 Дикий світ	05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Новини 05:05, 09:15 Доброго ранку 09:30 Контрольна закупівля 10:00 Жити здорово 11:00 Модний вирок 12:15 Час обідати 12:50 Доброго здоров'ячка 14:00 Інші новини 14:25 Зрозуміти. Пробачити 15:25 Хочу знати 16:00 Ти не один 16:25 Дешево та сердито 17:05 Т/с «Нерівний шлюб» 18:40 Давай одружимося 19:55, 00:30 Нехай говорять 21:00 Час 21:30 Т/с «Вікторія» 23:25 Нічні новини 23:40 Середовище проживання	05:15 Х/ф «Примара» 06:45 Х/ф «Вторгнення» 08:30 Ранковий «Свідок» 09:00 Кримінальні справи 09:55 Т/с «Сищики районного масштабу» 11:50 Т/с «Детективи» 12:15 Т/с «Експерти» 14:50, 19:30 Т/с «Літєйний» 16:45, 19:00, 23:45 Свідок 17:00 Т/с «Захист свідків» 21:45 Т/с «Криміналісти: мислити як злочинець» 22:45 Т/с «CSI: Лас-Вегас» 00:15 Х/ф «Змії піску»	06:00 Щастя існує 06:40 Дізнайся — як 06:55 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 08:30 Ранковий «Даша-дослідниця» 07:55 Мультик з Лунтиком 09:00 Т/с «Кремлівські курсанти» 10:00 Т/с «Усі жінки — відьми» 11:00 Т/с «Та, що говорить з привидами» 12:00 Т/с «Якось у казці» 12:55, 19:25 Богиня шопінгу 13:35 Т/с «Моя прекрасна няня» 14:40, 20:30 Дайш молодьож 15:40 Вайфайтери 16:05 Т/с «Барвіха» 17:05 Досвідос 17:40 Віталка 18:25, 21:35 Одна за всіх 19:50 Т/с «Вісімдесяті» 22:00 Т/с «Метод Лаврової» 23:25 Т/с «Реальна кров»	07:00, 12:40 Дивовижні експерименти 08:00, 17:40 Таємні знаки 09:50 Мадагаскар 10:50 Тварини: творці історії 11:40 Жажливі катастрофи 13:40, 23:10 Загадки Всесвіту 14:40, 22:20 Сучасні дива 15:30, 19:30 Шукачі 16:50 Д/ф «Війна: директива № 1» 18:30 Секретні території 20:30 Д/ф «Катюша» 21:30 Мадагаскар 00:00 Смартшоу	07:00 1000 дрібниць 07:45 Про найголовніше 08:30 Кулагін і партнери 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Вісті 09:30, 12:30, 15:30, 17:40 Місцевий час. Вісті-Москва 09:50 Т/с «Таємниця слідства» 10:50 Справа Х. Слідство триває 11:50, 14:45 Вісті. Чергова частина 12:50 Т/с «Ефросинія» 13:45 Т/с «Таємниця інституту шляхетних панянок» 15:50 Т/с «Смак граната» 18:30 На добраніч, малюки 18:40 Прямий ефір 19:30 Т/с «Я прийду сама» 22:15 Володимир Вісоцький 23:10 Вісті+ 23:35 Х/ф «Місце зустрічі змінити не можна»
06:00, 08:30, 15:00, 18:30, 21:00 Соціальний пульс 06:25, 18:50, 21:25 Економічний пульс 06:30 Точки перетину 07:00 Ранкове espresso 09:00, 19:00 У гостях у Дмитра Гордона 10:00, 16:50 Алло, лікарю 11:15 Балада про любов 12:20 Цей дивовижний світ 14:00 Соціальний статус: ваше здоров'я 15:30 Точки перетину 16:00 Країна порад 17:50 Майстер подорожей 20:00 Соціальний статус: ваш дім 21:35 Євген Леонов. Страх самотності 22:35 Великі махіатори 23:30 Цей дивовижний світ 00:05 Майстер подорожей 00:30 Амурні мелодії	05:30 Т/с «Докази» 07:00, 08:00, 08:30, 09:00, 12:00, 18:00 Новини 07:10 07:35 08:10 08:35 Ранок з ІНТЕРом 07:30 Спорт у «Подроблицях» 09:10, 20:35 Т/с «Мар'їна роща» 11:00 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським» 12:55 Т/с «Життя, якого не було» 14:40 Судові справи 15:20 Сімейний суд 16:10 Т/с «Серце Марії» 18:10 Т/с «Господарка тайги» 20:00 Подроблиця 22:15 Т/с «Зрадник» 00:00 Т/с «Американський ніндзя»	06:00 Срібний апельсин 06:10 Т/с «Ефросинія» 07:00, 17:00, 19:00 Події 07:20 Ранок з Україною 09:20, 12:45, 22:30 Т/с «Слід» 10:00, 20:00 Т/с «Дикий» 11:50 Нехай говорять 15:35 Широєрде зізнання 16:00 Право на захист 17:10 Т/с «Нерівний шлюб» 19:20 Говорить Україна 20:50 Т/с «Право на правду» 21:45 Т/с «Слід. Хіміки» 22:20 Т/с «Подружжя» 00:15 Т/с «Тюдори. Третій сезон»	06:05 Т/с «Повернення Мухтара» 08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні 08:20 Медичні таємниці 08:55 До суду 10:00 Суд присяжних 11:25 Остаточний вердикт 12:35 Т/с «Подружжя» 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія 14:25 Прокурорська перевірка 15:40 Говоримо і показуємо 17:30 Т/с «Петрович» 19:30 Т/с «Захист Красіна» 21:15 Сьогодні. Підсумки. 21:35 Т/с «Бригада» 22:35 Т/с «Демони» 23:40 Дачна відповідь 00:40 Дикий світ	05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Новини 05:05, 09:15 Доброго ранку 09:30 Контрольна закупівля 10:00 Жити здорово 11:00 Модний вирок 12:15 Час обідати 12:50 Доброго здоров'ячка 14:00 Інші новини 14:25 Зрозуміти. Пробачити 15:25 Хочу знати 16:00 Ти не один 16:25 Дешево та сердито 17:05 Т/с «Нерівний шлюб» 18:40 Давай одружимося 19:55 Нехай говорять 21:00 Час 21:30 Т/с «Вікторія» 23:25 Нічні новини 23:35 Ювілейний концерт Юрія Башмета	05:30 Х/ф «Кадриль» 06:50 Х/ф «Третій тайм» 08:30 Ранковий «Свідок» 09:00 «Кримінальні справи» 10:00 Т/с «Сищики районного масштабу» 11:50 Т/с «Детективи» 12:15 Т/с «Експерти» 14:55, 19:30 Т/с «Літєйний» 16:45, 19:00, 23:45 Свідок 17:00 Т/с «Захист свідків» 21:45 Т/с «Криміналісти: мислити як злочинець» 22:45 Т/с «CSI: Лас-Вегас» 00:15 Х/ф «Смертельна глибина»	06:00 Щастя існує 06:40 Дізнайся — як 06:55 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 07:30, 08:25 М/с «Даша-дослідниця» 07:55 Мультик з Лунтиком 09:00 Т/с «Кремлівські курсанти» 10:00 Т/с «Усі жінки — відьми» 11:00 Т/с «Та, що говорить з привидами» 12:00 Т/с «Якось у казці» 12:55, 19:25 Богиня шопінгу 13:35 Т/с «Моя прекрасна няня» 14:40, 20:30 Дайш молодьож 15:40, 00:20 Вайфайтери 16:05 Т/с «Барвіха» 17:05 Досвідос 17:40 Віталка 18:25, 21:35 Одна за всіх 19:50 Т/с «Вісімдесяті» 22:00 Т/с «Метод Лаврової» 23:00 Анекдоти 23:25 Т/с «Реальна кров» 00:55 Кузня зірок-3	06:00, 11:40 Жажливі катастрофи 07:00, 12:40 Дивовижні експерименти 08:00, 17:40 Таємні знаки 09:50, 21:30 Мадагаскар 10:50, 00:30 Найдивовижніші істоти світу 13:40, 23:10 Загадки Всесвіту 14:40, 22:20 Сучасні дива 15:30, 19:30 Шукачі 16:50 Таємниця Третього Рейху 18:30 Секретні території 20:30 Список Маргарити 00:00 Смартшоу	07:00 1000 дрібниць 07:45 Про найголовніше 08:30 Кулагін і партнери 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Вісті 09:30, 12:30, 15:30, 17:40 Місцевий час. Вісті-Москва 09:50 Т/с «Таємниця слідства» 10:50 Справа Х 11:50, 14:45, 02:45 Вісті. Чергова частина 12:50 Т/с «Ефросинія» 13:40, 23:10 Загадки Тайгова любов» 14:45 Т/с «Таємниця інституту шляхетних панянок» 15:50 Т/с «Таємниця слідства» 18:30 На добраніч, малюки 18:40 Прямий ефір 19:30 Т/с «Я прийду сама» 21:20 Двоїч 22:55 «Вісті+» 23:20 Т/с «Місце зустрічі змінити не можна»

Передплатуйте газету «Вишгород». Наш індекс у Каталозі місцевих періодичних видань 40007



07:00, 08:00 Новини 07:30 Ера бізнесу 07:45 Кіножурнал «Хочу все знати» 08:20 О. Соловей. Раба коханця 09:00 Офіційна хроніка 09:05 Про головне 09:25 Театральні сезони 10:15 Легко бути жінкою 11:05 Віра. Надія. Любов 11:55 Діловий світ 12:05 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк 12:35 Околиця 13:00 Х/ф «Затока щастя» 14:25 Діловий світ. Агросектор 14:30 Т/с «Маруся» 15:20 Х/ф «Міраж» 18:45 Діловий світ 19:05 Криве дзеркало 20:40 After Live (За лаштунками «Шустер-Live») 21:00 Підсумки дня 21:10 Діловий світ 21:15, 22:50 Шустер-Live 22:45 Трійка, Кено, Секунда удачі 00:30 Підсумки 00:50 Від першої особи	06:10 07:00 08:00 09:00, 19:30 ТСН 06:45 07:10 07:30 08:05 09:10 Сніданок з 1+1 07:25 М/с «Ескімоска» 10:00 Т/с «Величне століття. Роксолана» 12:00 Т/с «Усе почалося у Харбіні» 14:00 Не бреші мені 14:50 Сімейні мелодрами 16:45 «ТСН. Особливе» 17:15 Т/с «Величне століття. Роксолана» 20:15 Вечірній Київ 22:00 Х/ф «Погоня» 00:05 Х/ф «Плоті і кров»	05:40 Світанок 06:40, 07:40 Ділові факти 06:50 Т/с «Леся+Рома» 07:45 Провокатор 08:45 Факти. Ранок 09:15, 19:25, 00:15 «Надзвичайні новини» з Костянтином Стогниєм 10:15, 16:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів» 12:35 Анекдоти по-українськи 12:45 Факти. День 13:00, 22:25 Т/с «Прокурорська перевірка» 14:10, 20:10 Т/с «ДАШники» 18:45 Факти. Вечір 23:55 Т/с «Таксі»	06:00, 11:35 Мультяндія 07:25 Київ. Музика 08:00, 09:00, 15:00, 17:00, 19:00, 21:00, 23:00, 00:25 СТН 9:25, 19:25 Столиця 10:15 Повнота радості життя 13:20 Громадська приймальня 15:10, 20:00 Т/с «Таємниця старого мосту» 16:10 В центрі уваги 16:50, 19:20, 23:20 Міська варту 17:25, 22:00 Тимчасово доступний містом 18:25 Прогулянки 21:25 Гаряча пілія «102» 23:25 Небокрай	06:10 Чужі помилки 07:00 Х/ф «Сказ про те, як цар Петро арапа одружив» 08:50 Моя правда 09:50 Х/ф «Наречена мого друга» 11:50 Х/ф «Коли його зовсім не чекаш» 18:10, 22:00 Вікна-Новини 18:25 Танцюють всі 22:35 Танцюють усі	06:00, 06:45 Очевидець. Найкумедніше 06:40, 07:10, 07:40, 08:45 Підйом 07:30, 08:30, 19:00 Репортер 09:00, 16:45 Т/с «Віола Тараканова» 10:05, 19:35 Т/с «Татусеві дочки» 13:15, 14:20 Kids Time 13:20 М/с «Злюки бобри» 14:40, 15:40 Teen Time 14:45 Т/с «Ай-Карлі» 15:45 Т/с «Третя планета від Сонця» 17:55, 20:40 Т/с «Вороніни» 19:15 Спортрепортер 21:40 Т/с «Щасливі разом» 22:45 Т/с «Школа» 23:50 Т/с «Щоденники вампіра»	07:00, 08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 23:00 Бізнес-час 07:10, 08:10, 22:25, 23:20 Бізнес-час 07:15 Автопілот-новини 07:30 Ранок із зіркою 07:55, 08:50 Трансмісія-новини 08:20 Новини Київщини 09:15, 13:35, 14:10, 15:15 5 елемент 10:30, 11:10, 12:10, 19:30, 20:10, 21:10 Час. Підсумки дня 13:10 Податковий щоденник 16:10 Трансмісія 17:25 Особливий погляд 18:15 Енергонагляд 18:40 Київський час 21:40 Час-Тайм 22:15 Агроконтроль 23:30 Crime news	06:00 СоюзМультФільм 07:20 М/с «Годзілла» 08:15 Ультне відео по-російськи 08:35 Облом UA 09:00, 21:00 Новини 2+2 09:40 Шалене відео по-українськи 10:20 Забієне відео 11:10 Нереальні історії 11:50 Т/с «Офіцери» 12:55 Т/с «Кодекс честі» 14:00 Т/с «Солдати» 16:00 Т/с «Команда Че» 18:15 Дорожні війни 19:00 Т/с «Кодекс честі» 20:00 ДжеДАІ 21:40 Т/с «Втеча» 23:35 Х/ф «Колекціонер»	06:00 «Ранок на К1» 07:30 М/с 09:10 Три сестри 10:20 Т/с «Баффі — переможниця вампірів» 11:15 Т/с «Сабріна — юна відьма» 12:10 Т/с «Клініка» 13:10 Т/с «Менталіст» 14:00 Орел і решка 15:00 Звана вечера 16:00 «Шопінг-монстри» 17:00 «Дім на задрість усім» 18:00 «Звана вечера» 19:00 КВН-2012 21:40 Розсміши коміка 22:35 Жіноча ліга 23:00 Т/с «Клініка» 00:00 Т/с «Менталіст»
06:00, 21:00, 08:30, 15:00, 18:30 Соціальний пульс 06:25, 18:50, 21:25 Економічний пульс 06:30 Точки перетину 07:00 Ранкове espresso 09:00, 19:00 У гостях у Дмитра Гордона 10:00, 16:50 Алло, лікарю 11:15 Євген Леонов 12:20 Цей дивовижний світ 14:00 Соціальний статус: ваш дім 15:30 Точки перетину 16:00 Країна порад 17:50 Майстер подорожей 20:00 Соціальний статус: ваші права 21:35 Декілька років з життя Олега Табакова 22:35 Великі мажорити 23:30 Цей дивовижний світ 00:05 Майстер подорожей	05:30 Т/с «Докази» 07:00, 12:00, 18:00 Новини 07:10, 07:35, 08:10, 08:35 Ранок з ІНТЕРом 07:30, 20:30 Спорт у «Подобичях» 08:00, 08:30, 09:00 Новини 09:10 Т/с «Мар'їна роща» 11:00 Слідство вели... з Леонідом Каневським 12:55, 18:10 Т/с «Господарка тайги» 14:40 Судові справи 15:20 «Сімейний суд» 16:10 Т/с «Серце Марії» 20:00 Подробіці 20:35 Справедливість 22:35 Т/с «Зрадник»	06:00 Срібний апельсин 06:10 Т/с «Ефросинія» 07:00, 17:00, 19:00 Події 07:20 Ранок з Україною 09:20, 12:45 Т/с «Слід» 10:00 Т/с «Дикий» 11:50 Нехай говорять 15:35 Широкосерде зізнання 16:00 Право на захист 17:10 Т/с «Нерівний шлюб» 19:20 Говорить Україна 20:00 Т/с «Дикий» 20:50 Т/с «Право на правду» 21:45 Т/с «Ментівські війни»	06:05 Т/с «Повернення Мухтара» 07:05 Жіночий погляд 08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні 08:20 Рятувальники 08:55 До суду 10:00 Суд присяжних 11:25 Остаточний вердикт 12:35 Т/с «Подружжя» 13:30, 16:30 Огляд. Надзвичайна подія 14:25 Прокурорська перевірка 15:40 Говоримо і показуємо 17:30 Т/с «Петрович» 21:30 Т/с «Бригада» 22:30 Т/с «Демони» 23:30 Х/ф «Ронін»	05:00, 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Новини 05:05, 09:15 Доброго ранку 09:30 Контрольна закупівля 10:00 Жити здорово 11:00 Модний вирок 12:15 Час обідати 12:50 Доброго здоров'ячка 14:00 Інші новини 14:25 Зрозуміти. Пробачити 15:25 Хочу знати 16:00, 01:55 Ти не один 16:25 Дешево та сердито 17:05 Чекай на мене 18:40 Давай одружимося 19:55 Поле чудес 21:00 Час 21:30 Х/ф «Висоцький. Спасибі, що живий» 23:55 Висоцький. Останній рік 00:50 Х/ф «Передчуття любові»	06:55 Х/ф «Хід конем» 08:30 Ранковий «Свідок» 09:00 Кримінальні справи 10:00 Т/с «Сищики районного масштабу» 11:50 Т/с «Детективи» 12:15 Т/с «Експерти» 14:55 Т/с «Літєйний» 16:45, 19:00 Свідок свідків» 19:30 Т/с «Сонька - Золота ручка» 23:30 Х/ф «...на прізвисько «Звір»	06:55 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 07:30, 08:25 М/с «Даша-дослідниця» 09:00 Т/с «Кремлівські курсанти» 10:00 Т/с «Усі жінки — відьми» 11:00 Т/с «Та, що говорить з привидами» 12:00 Т/с «Якось у казці» 12:55 Богиня шопінгу 13:35 Т/с «Моя прекрасна няня» 14:40, 20:30 Дайош молодьож 15:40 Вайфайтери 16:05 Т/с «Барвиха» 17:05 Досвід 17:40, 21:20 Віталка 18:25 Одна за всіх 19:25 Одна за всіх 21:35 Що якщо? 22:00 Т/с «Метод Лаврової» 23:00 Анекдоти 23:25 Т/с «Реальна кров» 00:20 Дурнев + 1 00:55 Кузня зірок	06:00, 11:40 Жахливі катастрофи 07:00, 12:40 Дивовижні експерименти 08:00, 17:40 Таємні знаки 09:50 Мадагаскар 10:50 Найдивовижніші істоти світу 13:40 Загадки Всесвіту 14:40 Сучасні дива 15:30 Шукачі 16:50 Список Маргарити 18:30 Секретні історії 21:30 Таємниці Третього Рейху 22:20 Сталінград-43 00:00 Смартшоу	03:00 Ранок Росії 06:55 Мусульмани 07:05 1000 дрібниць 07:45 Про найголовніше 08:30 Кулагін і партнери 09:00, 12:00, 15:00, 18:00 Вісті 09:30, 12:30, 15:30, 17:40 Місцевий час. Вісті-Москва 09:50 Т/с «Таємниці слідства» 10:50 Справа Х 11:50, 14:45, 03:00 Вісті. Чергова частина 12:50 Т/с «Ефросинія» 13:45 Т/с «Таємниці інституту шляхетних панянок» 15:50 Т/с «Таємниці слідства» 18:30 На добраніч, малюки 18:40 Прямий ефір 21:30 Криве дзеркало 21:45 Х/ф «Золотий Орел» 00:15 Т/с «Місце зустрічі змінити не можна»
Передплатуйте газету «Вишгород». Наш індекс у Каталозі місцевих періодичних видань 40007								
06:00 Ранкова молитва 06:10 Світ православ'я 06:40 Кіножурнал «Хочу все знати» 07:00 Ера здоров'я 07:25 Сміх з доставкою додому 08:00, 09:50 Шустер-Live 09:30 Школа юного суперагента 11:40 Новорічний жарт 15:25 Мелодія двох сердець 17:45 Золотий гусак 18:15 Світ атома 18:20 «Жарт» з О. Воробей 18:45 Гранд-шоу М. Поплавського 20:40 Кабмін: подія тижня 20:50 Мегалот 21:00 Підсумки дня 21:20 Українська пісня 21:50 Криве дзеркало 22:50 Суперлото, Трійка, Кено 23:00 Твій голос 23:25 Ера здоров'я 23:50 Концерт В'ячеслава Добриніна	06:40 Я люблю Україну 08:00 Світське життя 09:00 Хто там? 10:10 М/с «Чіп і Дейл» 11:00 Світ навиворіт 11:55 М/ф «Рапунцель: Заплутана історія» 13:55 Х/ф «Леді-яструб» 16:35 Вечірній Київ 18:30 Розсміши коміка 19:30 ТСН 20:00 Х/ф «Пірати Карибського моря: Скриня мерця» 23:15 Х/ф «Війна богів»	06:25 Козирне життя 06:55 Т/с «Таксі» 08:45 Зірка YouTube 09:55 Дача 11:00 Квартирне питання 12:00 Дивитися всім 13:00 За кермом 13:30 Х/ф «Із Парижа з любов'ю» 15:45 Несекретні файли 16:45 Екстрений виклик 17:45 «Максимум» в Україні 18:45 Факти. Вечір 19:00 Х/ф «Захоплення підземки 123» 21:40 Х/ф «Кримінальне читиво»	06:00, 08:30, 16:55 Мультяндія 07:25 Київ. Музика 08:00 СТН 09:30 Київські історії 10:00 Якісне життя 10:30 Зроблено в Києві 11:00 Нова адреса 12:10 Актуальна тема 12:40 Повнота радості життя 13:45 Час відповідей 16:40 Спортивний боулінг 17:50 Криве дзеркало 19:15 Х/ф «Головний підозрюваний» 21:00 СТН. Шотихневик 21:30 Х/ф «Народжений романтиком» 23:10 Київське віче 00:00 Громадська приймальня	05:40 М/с «Крокодил Гена й Чебурашка» 06:45 Х/ф «Морозко» 08:10 Караоке на Майдані 09:05 Танцюють усі літо» 19:00 Х/ф «Бабине літо» 22:30 Х/ф «Небесний суд» <b>Зустрічаються два приятелі через кілька днів після Нового року. — Ну, як зустрів Новий рік? — Не знаю, мені ще не розказували...</b>	06:35 Т/с «Ластівчине гніздо» 09:00 М/с «Роги і копита: повернення» 09:35 М/с «Пінгвіни з Мадагаскару» 10:00 Файна Юкраїна 10:50 Уральські пельмені 11:50 Люди ХЕ 12:55 Нереальна історія 13:55 Т/с «Татусеві дочки» 18:20 Х/ф «Одружся із першою ліпшою» 20:00 Х/ф «Ямакасі» 22:00 Х/ф «Спеціаліст» 00:10 Спортрепортер 00:15 Х/ф «Містер «Нещасний випадок»»	07:00, 08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 23:00 Час новин 07:10, 08:10, 22:25, 23:20 Бізнес-час 07:15 Автопілот-новини 07:30 Ранок із зіркою 07:55, 08:50 Трансмісія-новини 08:20 Новини Київщини 09:10 Інтелект.ua 09:35 Тема тижня 10:15 Здорові історії 11:10 Трансмісія 11:30 Автопілот-тест 12:10 Вікно в Європу 13:30 Драйв 14:10 Історія успіху 14:25 Гра долі 15:15 «Кіно» з Яніною Соколовою 16:15 Арсенал 17:25 Феєрія мандрів 18:15 Особливий погляд 20:10 «Портрети» з Сергієм Дорофєєвим 21:10 Велика політика 21:40 Вікно в Америку 22:00 В кабінетах 22:30 «Майстер-клас» із Наталією Фіцич 00:30 Мотор	08:10 М/с 09:15 М/с «Годзілла» 10:00 Т/с «Пригоди Мерліна» 13:00 Шалене відео по-українськи 18:15 Х/ф «Інкасатор» 20:05 Х/ф «Перевізник» 22:00 Бійцівський клуб 23:00 Х/ф «Володар ілюзій»	06:00 «Ранок на К1» 07:30 М/с 09:00 М/с «Казки Ганса Крістіана Андерсена» 10:05 М/ф «Змивайся» 11:45 Х/ф «Ангели на краю поля» 13:40 Подаруй собі життя 14:45 Х/ф «Година пік» 17:00 Жіноча ліга 18:00 Розсміши коміка 19:00 КВН-2012 21:45 Т/с «Надрідродне» 00:10 Х/ф «Наречена з того світу»
08:00 Соціальний пульс 09:00 Декілька років з життя Олега Табакова 10:00 Х/ф «Циган» 13:50 Цей дивовижний світ 14:25 Арт City 15:00 За сім морів 16:40 Україна-Європа: маятник Фуко 17:35 Щоденник для батьків 18:15 Кумири 18:30 Соціальний пульс вихідних 19:00 Найвпливовіші жінки світу 20:00 «Ронін» з Дмитром Видріним 20:40 У гостях у Дмитра Гордона. Володимир Конкін 21:45 Юрій Соломін. Я завжди правий 22:50 Наталя Крачковська. Палка жінка — мрія поета 23:50 Жінки, які мріяли про владу	06:15 Х/ф «Мужики» 07:50 Справедливість 09:55 Орел і решка 10:50 «Велика різниця» в Одесі 12:30 Велика різниця 13:30 Т/с «Катерина» 20:00 Подробіці 20:25 Юрмала-2012 22:10 Х/ф «Соло на саксофоні» 00:10 Х/ф «Ведмежатник»	06:00 Срібний апельсин 07:00, 19:00 Події 07:10 Т/с «Інтерни» 09:00 Найкращі кухарі на селі 10:00 Таємниці зірок 11:00 Т/с «Смак граната» 13:20 Т/с «Мамо, я кілера люблю» 15:00 Т/с «Слід» 16:20 Т/с «П'ятницький» 21:15 Т/с «Мент у законі»	05:25 Огляд 06:00, 08:00, 11:00, 14:00, 17:00 Сьогодні 06:15 Золотий ключ 06:45 Державна житлова лотерея 07:25 «Готуємо» з Олексієм Зимінім 08:20 Головна дорога 08:55 Кулінарний двобій 10:00 Квартирне питання 11:20 Т/с «Версія» 13:10 Своя гра 14:20 Слідство вели... 15:20 Очна ставка 16:20 Надзвичайна подія. Огляд за тиждень. 17:25 Т/с «Одіссея детектива Гурова» 21:10 Х/ф «Антиснайпер. Новий рівень» 23:05 Х/ф «Антиснайпер. Постріл з минулого»	06:00, 10:00, 12:00, 18:00 Новини 06:10 Генії і лиходії 06:35 Х/ф «Четвертий» 07:50 Грай, гармонь улюблена 08:40 Нові пригоди розумники 08:55 Слово пастиря 10:15 Смак 10:50 Володимир Висоцький і Марина Владі 12:15 Живий Висоцький 13:10 Х/ф «Стряпуха» 14:35 Висоцький. Останній рік 15:35 Х/ф «Висоцький. Спасибі, що живий» 18:15 Володимир Висоцький. «Я не вірю долі...» 19:20 Своя колія 21:00 Час 21:20 Сьогодні ввечері 22:55 Х/ф «Служили два товариші» 00:40 Х/ф «Кримінальна фішка від Генрі»	06:10 Легенди бандитського Києва 06:35 Х/ф «Співучасть у вбивстві» 08:15 Т/с «Прямуючи на південь» 10:10 Залізний Оскар 10:50 Розбій у центрі Києва 11:30 Речовий доказ 12:00 Головний «Свідок» 12:55 Випадковий «Свідок» 13:25 Х/ф «...на прізвисько «Звір» 15:10 Т/с «Проти течії» 19:00 Т/с «Павутиння» 22:50 Х/ф «Правосуддя вовків» 00:15 Х/ф «Містер Бонс: назад із минулого»	06:00 Єралаш 07:05 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 07:40 Малята-твінінгта 08:00 Телепузики 08:35 Байдиківка 09:00 Мультки з Лунтіком 09:40 М/с «Даша-дослідниця» 10:05 М/с «Ліло і Стіч» 10:40 Єралаш 11:15 Т/с «Моя прекрасна няня» 13:25 Одна за всіх 13:50 Х/ф «Вона — чоловік» 16:00 Х/ф «Монте Карло» 18:10 Х/ф «Космічні яйця» 20:10 Віталка 21:55 Дайош молодьож 23:00 Х/ф «Омен»	06:00 В обіймах смерті 08:00 Суперкораблі 10:00 Жахливі катастрофи 11:00 Ти можеш краще 12:00 Найдивовижніші істоти світу 13:00 Невідома Індонезія 16:00 Конкістадори 19:00 Секретні території 22:00 Містична Україна 23:00 Секретні історії 03:00 Смартшоу	03:15 Х/ф «У квадраті 45» 04:35 Сільський ранок 05:05 Діалоги про тварин 06:00, 09:00, 12:00 Вісті 06:10, 09:10, 12:20 Місцевий час. Вісті-Москва 06:20 Військова програма 06:50 Планета собак 07:25 Суботник 08:05 Посміхайтесь, Вас знімають 09:20 Вісті. Чергова частина 09:55 Чесний детектив 10:25 Х/ф «Господар тайги» 12:30 Погоня 13:35 Суботній вечір 15:30 Десять мільйонів 16:35, 18:45 Х/ф «Андрийко» 18:00 Вісті у суботу 21:15 Х/ф «Задриість богів» 00:00 Х/ф «Лорд Дракон»

<p>06:00 Ранкова молитва 06:10, 09:50 Крок до зірок 06:50 Хочу все знати 07:10 Твій голос 07:30 Сільський час 08:00 Укравтоконтинент 08:20 Сміх з доставкою додому 09:05 Золотий гусак 09:30 Хто у домі хазяїн? 10:30 Ближче до народу 11:00 Маю честь запросити 11:45 Шеф-кухар країни 12:40 Х/ф «Віддати швартові» 14:05 Наречена Надією 15:15 Концертна програма до 60-річчя телебачення 17:15 Діловий світ 17:45 Зірки гумору. К. Новикова 18:40 Криве дзеркало 20:40 Україна інноваційна 20:50 Головний аргумент 21:00 Офіційна хроніка 21:10 Підсумки тижня 21:45 Точка зору 22:10 Фольк-music 22:55 Трійка, Кено, Максима</p>	<p>06:00 Х/ф «Безбілетні пасажирки» 07:50 Марійчин кінозал 08:10 Ремонт + 09:00 Лотерея «Лото-Забава» 10:10 М/с «Чіп і Дейл» 11:00 «Кулінарні курси» з Ю. Висоцькою 11:25 Велика різниця 13:10 Х/ф «Афоня» 15:10 Х/ф «Трава під снігом» 19:30 ТСН-Тиждень 20:15 Х/ф «Назад до щастя, або Хто знайде синього птаха» 22:25 Світське життя 23:25 Х/ф «Код Апокаліпсиса»</p>	<p>06:00, 08:30, 16:15 Мультяндія 07:25, 14:20 Київ. Музика 08:00, 23:10 СТН. Щотижневик 09:30 Нова адреса 10:00 Столиця 11:30 Корисна розмова 12:55 Блага звістка 17:10 Шоу М. Поплавського «Я люблю тебе, Україно» 19:20 Х/ф «Опівнічний перехід» 21:00, 23:40 СТН. Спорт. Щотижневик 21:25 Х/ф «Віртуальна зброя» 00:05 Громадська приймальня</p>	<p>05:30 М/с «Повернення блудного попуги» 06:20 Х/ф «Варвара краса — довга коса» 07:50 Танцюють усі 11:05 Караоке на Майдані 15:25 Х/ф «Бабине літо» 19:00 Битва екстрасенсів 20:00 Х/ф «Осіній вальс» 22:10 Х/ф «Тобі, справжньому»</p>	<p>05:55 Т/с «Ластівчине гніздо» 07:45 Церква Христова 08:00 Залитайте у лікаря 08:25 М/с «Пінгвіни з Мадагаскару» 09:00 М/с «Роги і копита: повернення» 09:35 М/с «Пінгвіни з Мадагаскару» 10:00 М/ф «Том і Джеррі» 11:45 Т/с «Татусеві дочки» 13:50 Т/с «Щасливі разом» 16:00 Х/ф «Одружся із першою ліпшою» 18:00 Х/ф «Спеціаліст» 20:00 Х/ф «Напад на 13-ту дільницю» 22:00 Х/ф «Подрозжя Морган-утікачі» 00:20 Спортрепортер</p>	<p>07:00, 08:00, 09:00, 10:00, 11:00, 12:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00, 20:00, 21:00, 23:00 Час новин 07:10, 08:10, 22:25, 23:20 Бізнес-час 07:15 Автопілот-новини 07:30 Ранок із зіркою 07:55, 08:50 Трансмсія-новини 08:20 Новини Київщини 08:30 Феєрія мандрів 09:10 Вікно в Америку 09:35 Велика політика 10:10 Мамина школа 10:30 Технопарк 11:20 Трансмсія-тест 12:10 Життя цікаве 13:15 Мотор 14:20 Гра долі 16:15 Фактор безпеки 17:15 Палата 17:30 Новини Київщини 18:15 Вікно в Європу 19:30 «Республіка» з Анною Безулих 20:50 Тема тижня 21:00 Час: підсумки тижня 22:00 Територія закону 22:35 «Кіно» з Яніною Соколовою</p>	<p>08:10 М/с 09:15 М/с «Годзілла» 10:00 Т/с «Пригоди Мерліна» 13:00 Шалене відео по-українськи 18:45 Х/ф «Рокі Бальбоа» 20:50 Х/ф «Тюряга» 23:00 Х/ф «Звір у клітці» 00:50 Х/ф «Темна порода»</p>	<p>06:00 «Ранок на К1» 07:30 М/с 09:00 М/ф «Змивайся» 10:30 Х/ф «Ангели на краю поля» 12:20 Х/ф «Лавка чудес» 14:10 Х/ф «Попелюшка із Запруддя» 16:20 Пороблено в Україні 18:00 Розсміши коміка 20:00 Х/ф «Голий пістолет 1/2» 21:45 Т/с «Надприродне» 00:30 Х/ф «Пам'ятай мене»</p>	
<p><b>Високошвидкісний Інтернет МТМ</b> Тел.: (093) 366-16-66; (095) 545-15-33; (098) 201-22-66</p>								
<p>06:00 Щоденник для батьків 06:30, 22:10 Жінки, які мріяли про владу 07:20, 20:00 Цивілізація Incognita 07:30 Світські хроніки 08:00 Соціальний пульс вихідних 09:00 Юрій Соломін 10:00 Будь у курсі 10:35 Ф-стиль 11:00 Х/ф «Циган» 15:25 Арт City 16:20 За сім морів 16:40 Наталя Крачковська 17:50 «Ронін» з Дмитром Видріним 18:30 Світ за тиждень 19:00 Микола, Олександр і Григорій 1 20:15 Кумири 20:40 Світські хроніки 21:05 Юрій Антонов 23:00 ДКНС 917 1 23:50 Світ за тиждень 00:20 Амурні мелодії</p>	<p>05:35 Х/ф «Кіт у капелюсі» 06:45 М/с «Вінкс» 07:40 Х/ф «Двоє: я і моя тень» 09:25 «Школа лікаря Комаровського» 10:00 Т/с «Чокнута» 16:35 Юрмала-2012 18:15 Х/ф «Один єдиний і назавжди» 20:00 Подробиці тижня 20:50 Х/ф «Один єдиний і назавжди» 22:35 Х/ф «Пиймай мене, якщо зможеш»</p>	<p>06:00 Срібний апельсин 07:00 Події 07:20 Х/ф «Серце дракона» 09:00 Ласкаво просимо 10:00 Таємниці зірок 11:00 Т/с «Подрозжя» 13:30 Т/с «Мамо, я кілера люблю» 15:10 Т/с «Слід» 16:20 Т/с «П'ятницький» 19:00 Події тижня 20:00 Т/с «Інтерни» 23:00 Т/с «Мент у законі»</p>	<p>06:00, 08:00, 11:00, 14:00 Сьогодні. 06:15 Російське лото 06:45 Іхні вдачі 07:25 Імо вдома 08:20 Перша передача 08:55 Диво техніки 09:25 Ідьмо, поїмо 10:00 Дачна відповідь 11:20 Т/с «Версія» 13:00 Таємнича Росія: рептилоїди серед нас? 14:20 Т/с «Громадянка начальниця» Продовження 16:10 Російські сенсації 17:00 Сьогодні. Підсумкова програма 18:00 Широєсерде зізнання 18:50 Центральне телебачення 20:00 Ти не повіриш 21:00 Реакція Вассермана 21:35 Промінь Світла 22:10 Школа лихослів'я 22:55 Х/ф «Моє останнє перше кохання» 00:50 Т/с «Термінал»</p>	<p>06:00, 10:00, 12:00, 15:00 Новини 06:25 Х/ф «Весна» 08:10 Армієвський магазин 08:45 Смішарики. Пін-код 08:55 Здоров'я 10:10 Доки всі вдома 11:00 Ех, Серього. Жити б так, жити... 12:15 Абракадабра 14:25, 15:15 Х/ф «Зимовий вечір у Гаграх» 16:15 Х/ф «ПіраМММіда» 18:10 Різдваєні зустрічі 21:00 Недільний «Час» 22:00 Велика різниця ТБ 23:45 Познер 00:40 Х/ф «Валентин і Валентина»</p>	<p>06:00 Легенди бандитського Києва 07:20 Т/с «Сонька — Золота ручка» 11:30 Легенди карного розшуку 12:00 «Агенти впливу» 13:00 «Православні свята» 15:00 Т/с «Павутиння» 19:00 Т/с «Сліпий» 23:00 Х/ф «Катала» 00:40 Х/ф «Тіні минулого»</p>	<p>06:00 Ерашаш 07:05 Т/с «Як я зустрів вашу маму» 07:40 Маяля-твійнята 08:00 Телепузики 08:35 Байдиківка 09:00 Мультик з Лунтіком 09:40 М/с «Даша-дослідниця» 10:05 М/ф «Союз звірів» 12:05 Х/ф «Вона — Солов'ї» 14:15 Х/ф «Монте Карло» 16:25 Х/ф «Космічні яйця» 18:35 Дайош молодьож 19:40 Віталька 20:25 Т/с «Вісімдесяти» 22:30 Х/ф «Попса» 00:35 Comedy Woman</p>	<p>06:00 В обіймах смерті 08:00 Суперкораблі катастрофи 11:00 Ти можеш краще 12:00 Первые изобретатели 13:00 Галапагоси 15:00 Сучасні дива 18:00 Секретні історії 22:00 Україна: забута історія 23:00 Секретні історії 00:00 Смартшоу</p>	<p>03:25 Х/ф «Страх висоти» 05:20 Уся Росія 05:30 Сам собі режисер 06:20 Сміхопанорама 06:50 Ранкова пошта 07:30 Сто до одного 08:20 Місцевий час. Вісті-Москва 09:00, 12:00 Вісті 09:10 «Городок». Дайджест 09:45, 12:30 Х/ф «Секта» 12:20 Місцевий час. Вісті-Москва 14:05 Сміятися дозволяється 16:00 Х/ф «Лісове озеро» 18:00 Вісті тижня 19:30 Х/ф «Я його зліпила» 21:30 Недільний вечір 23:20 Х/ф «Хроніки зради»</p>
<p><b>Телефонне опитування вранці 1 січня:</b> 2% — «Так?» 3% — «Алло?» 95% — складно було відповісти. *** Три стадії дорослішання людини. 1) Вірять у Діда Мороза. 2) Не вірять у Діда Мороза 3) Дід Мороз — це я.</p>								
<p><b>ТРК «Вишеград» в ефірі щодня</b> 06:30, 08:30, 10:30, 15:00, 20:30, 22:30</p>								
<p><b>ТРК «Вишеград» на постійну роботу потрібні: оператор; відеоінженер; ведучий програм</b> Тел: (04596) 25-489</p>								

**Запрошуємо відвідати вашу аптеку!**  
За адресами: м. Вишгород, вул. Б. Хмельницького, 2 (з 8:00 до 21:00), тел: (04596) 5-63-69,  
м. Вишгород, просп. І. Мазепи, 8 (з 9:00 до 20:00), тел: (04596) 5-36-06 без перерви та вихідних.  
Пропонуємо:  
— широкий вибір медикаментів та виробів медичного призначення за демократичними цінами,  
— вигідні дисконтні програми (знижки 5, 7, 10%),  
— гнучкі ціни на товари сезонного асортименту  
— професійні рекомендації провізорів та фармацевтів,  
— замовлення медикаментів.  
**Ваша аптека — завжди на варті вашого здоров'я!**

Маленький хлопчик пише лист Діду Морозу:  
«Драстуй, Дідусю Морозе. Мене звати Яша, я живу з татом і бабусею. Тато гроші бабусі не дає, а моє пальтечко зносилось. Надішли мені тільки пальтечко, шапку і рукавички. Більше мені нічого не треба».  
На пошті конверт розкрили, прочитали і зворушилися. Зібрали гроші, купили пальто і шапку, а на рукавиці грошей не вистачило. Через якийсь час одержують відповідь:  
«Здрастуй, Дідусю Морозе. Велике спасибі тобі за подарунки. Пальтечко і шапочку я одержав, а рукавички, мабуть, на пошті потягли».

**Стабільна робота в м. Вишгороді:**  
— менеджер із супроводу клієнтів  
— пакувальник (навчасмо спеціальності)  
Тел: 23-329 (з 10:00 до 17:00)

**Допомога в отриманні кредиту пенсіонерам, підприємцям, особам від 21 року. Без застави.**  
Тел: (099) 064-91-22

Втрачене посвідчення дитини з багатодітної сім'ї АІ 002158, видане 06.10.2010 (до 22.11.2017) на ім'я Валентина Ігорівни ПОДОБЕДОВОЇ, вважаючи недійсним.

**Підприємству у м. Вишгороді потрібен: вантажник-водій — повний робочий день, цікава робота, гідна зарплатня. Вимоги: віком від 20 до 40 років, здоровий, без шкідливих звичок.**  
Тел: (067) 960-99-95

**Сигнали 101**  
**На Водохреща і далі...**  
Анна БОРИСОВА,  
інспектор Вишгородського РВГУ Держтехнобезпеки у Київській області

Сьогодні православні святкують Водохреща. Щоб ніщо не затямало настроїв, дотримуйтесь таких правил:  
Не виходьте без потреби на лід; не залишайте без нагляду дітей поблизу річки чи ставка; переконайтеся, що лід, на який ви вийшли, достатньо міцний.  
Тривале перебування у воді призводить до переохолодження організму, в людини може виникнути судомо, припинитися дихання, можлива втрата свідомості.  
Обов'язково візьміть із собою теплий одяг, щоб мати змогу після купання обтертися насухо і переодягтися.  
Нехай цей день буде радісним, приємним, а головне — безпечним!

**Безкоштовні оголошення**

<b>ПРОДАМ</b>	
Гарнітур меблів спальні «Альбіна». Тел: 5-22-75, 391-09-15	
Ділянку/с. Хотянівка, 10 сот. + 12 сот./садівництво. 12 800 грн/сотка. 067-5899888	1-кім., пр. Шевченка, 2-д. 40/18/10, ремонт/меблі. 520 000 грн. 067-5899888
Ділянку/с. Хотянівка, 10 сот./забудова. 16 000 грн/сотка. 098-0741774	1-кім., Київська, 18. 3/9/цегла, 40/20/9,5. 435 000 грн. 098-1510830
Ділянку/с. Осещина, 10 сот./забудова. 28 000 грн./сотка. 098-0741775	1-кім., Симоненка, 7. 4/5/панель, 35/18/7. 370 000 грн. 067-29115881
Ділянку/с. Осещина, 10 сот./садівництво. 16 000 грн/сотка. 098-0741775	1-кім., Симоненка, 4. 1/4/панель, 35/18/6. 440 000 грн. 067-7600073
Ділянку/с. Н. Петрівці (біля музею) 18 сот. 256 000 грн/ділянка. 067-7600073	1-кім. пр. Шевченка, 7. 1/9/цегла, 38/20/8. 465 000 грн. 067-7600073
Ділянку/с. Нові Петрівці, 10 сот. 120 000 грн/ділянка. 067-7600073	1-кім. Набережна, 2. 9/9/цегла, 37/20/7. 385 000 грн. 098-3086090
Ділянку/м. Вишгород, 9 сот./забудова. 480 000 грн/ділянка. 067-7600073	2-кім. Дніпровська, 4. 2/5/цегла, 40/26/6. 440 000 грн. 098-1510830
Ділянку/с. Лютиж, 8 сот./забудова. 250 000 грн/ділянка. 096-9738455	2-кім. Мазепи, 3. 5/5/цегла, 45/28/8. 440 000 грн. 067-7600073
Ділянку/с. Новосілки, 12 сот./забудова. 24 000 грн/сотка. 096-9738399	3-кім. Кургузова, 11-а. 4/9/цегла, 70/41,5/9,5. 728 000 грн. 098-3086090
Ділянку/с. Новосілки, 1 га/садівництво. 1 050 000 грн/ділянка. 096-9738399	Гараж «Автомобіліст». 3,6х6х2,3м. Сухий/чистий. 60 000 грн. 067-7600073
Ділянку/с. Жукин, с/т «Інтернаціоналіст». 56 000 грн/ділянка. 098-0741770	Ділянку під гараж/«Лісний». 4,1 сотки/32 000 грн. 067-7600073
<b>КУПЛЮ</b>	2-кім. кв./Н. Шолуденка, 6-в/6-г. Готівка/терміново. 098-1510830
<b>НАЙМУ</b>	1, 2, 3-кім. кв. у господаря. 098-074-17-75
<b>ЗДАМ</b>	Складське приміщення. 215 кв. м. Рампа/світло. 098-0741774
<b>ІНШЕ</b>	Весільні послуги від А до Я. Фото/відеозйомка. Тел: (063) 269-51-24
	Ремонт квартир, офісів під ключ. Тел: (067) 76-000-73
Домашній майстер Тел: (063) 100-90-08	Ремонт/встановлення/перетяжка дверей, безпіщанка, шпалери. Тел: (093) 451-63-04
Сантехнічні/зварювальні роботи, електрика, лінолеум, вагонка, ламінат. Тел: (067) 945-06-40	Виготовлення меблів за індивідуальним замовленням. Тел: (096) 702-51-82

# Програма розвитку Комунального підприємства «Координаційний центр з будівництва та земельних питань Вишгородської міської ради» на 2013 рік

Додаток 15 до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

6 ←

Від господарської діяльності підприємство отримало за 2012 р. (тис. грн)	52,3
Із них:	
Оплата за витяги з ГП м. Вишгорода	12,2
Оплата за розробку проектної документації	40,1
<b>З них використано за напрямками використання коштів:</b>	
1. Орендна плата земельної ділянки	33,4
2. Податки та збори (ПДВ, податок на прибуток, частина чистого прибутку)	16,7
3. Оплата послуг (послуги БТІ, пролонгування ключів ЄЦП)	0,8
5. Оплата за розрахунково-касове обслуговування та комісію банку	1,4

### Напрямки використання коштів на 2013 р.

Для розвитку комунального підприємства необхідні дотації з міського бюджету на:

- заробітну плату працівників підприємства;
- забезпечення підприємства офісними меблями, комп'ютерною та орг. технікою та витратними матеріалами до неї, канцелярськими товарами, програмним забезпеченням для комп'ютерів;
- забезпечення реалізації Програми.

Видатки на утримання установи		
№ з/п	витрати	Сума (грн)
1.	Заробітна плата згідно із штатним розписом Премії працівникам (30% від посадового окладу) Матеріальна допомога на оздоровлення, відпускні, лікарняні	216 000,00 64 800,00 18 000,00
2.	Нарахування на заробітну плату (37,04 %)	110 680,00
3.	1) Канцелярські товари 2) Витратні та інші матеріали для комп'ютерної та оргтехніки 3) Офісні меблі	2 000,00 4 000,00 4 000,00
4.	1) Оплата банківських послуг 2) Орендна плата земельної ділянки у м. Вишгороді, вул. Ю. Кургузова, 1-а	3 000,00 82 203,00
5.	1) Придбання комп'ютерної та оргтехніки	18 000,00
6.	Придбання програмного забезпечення для комп'ютерної та обчислювальної техніки (1С Бухгалтерія, Антивірусні програми та інш.)	4 500,00

Усього: 535 183 грн.

### Напрямки використання коштів з місцевого бюджету у 2013 р.

Для розвитку комунального підприємства передбачено у 2013 році дотації з міського бюджету в сумі 300,0 тис. грн, у т. ч.:

- заробітна плата працівників підприємства;
- оплата податків, послуг (у т. ч. комунальних) та придбання товарів.

### Організація і контроль за виконанням Програми

Дія Програми розрахована на 2013 рік. Координацію діяльності та контроль за виконанням Програми розвитку комунального підприємства покладено на виконавчий комітет Вишгородської міської ради та постійну комісію міської ради з питань комунального господарства, благоустрою міста.

Секретар ради

**М. РЕШЕТНИКОВА**

# Програма розвитку Комунального закладу культури Вишгородський танцювальний колектив «Клерико» на 2013 рік

Додаток 16 до рішення від 27 грудня 2012 р. № 19/2

→ 12

### 1. Загальні положення

У 2010 році рішенням Вишгородської міської ради утворено новий заклад культури Вишгородський танцювальний колектив «Клерико». Колектив відзначається стабільністю та постійним зростанням і щодо свого творчого розвитку, і щодо складу ансамблю. Діти та підлітки пізнають секрети Терпсихори в групах різних кваліфікаційних рівнів.

З кожним роком чисельність колективу зростає, удосконалюється виконавська майстерність вихованців. На даний час учасниками колективу є понад 150 дітей. Вони займаються в групах: підготовча (3-5 років), молодша (6-9 років), середня (10-13 років), старша (14-18 років).

Хореографічний колектив має широкий репертуар, який постійно поповнюється колоритними танцювальними композиціями сучасного танцювального мистецтва. Завдяки цьому «Клерико» відзначив 10 річницю створення колективу та провів свій уже третій сольний концерт.

У 2012 році Танцювальний колектив «Клерико» брав участь у проведенні міських культурних заходів, які організовуються Вишгородською міською радою, зокрема:

- День міста;
- Відбірковий тур танцювального марафону «Майбутнє України будемо разом», м. Вишгород;
- Фінал танцювального марафону «Майбутнє України будемо разом», м. Бровари;
- Святування з нагоди Івана Купала, м. Вишгород;
- Урочисте відкриття світлового фонтану, м. Вишгород.

Також у 2012 році колектив брав активну участь у всеукраїнських та міжнародних фестивалях-конкурсах, що значно розширило коло реалізації творчих досягнень:

- лауреат I ступеню Міжнародного фестивалю мистецтв «Танці з Карпатами»-2012», м. Львів;
- лауреат I, II, II ступеню Міжнародного хореографічного конкурсу «Магія танцю», м. Київ;
- лауреат I, I ступеню Міжнародного фестивалю мистецтв «ArtВесна-2012», м. Київ;
- лауреат II, III ступеню Міжнародного благодійного фестивалю «Чорноморські ігри», м. Скардовськ;
- лауреат I, I, II ступеню Міжнародного фестивалю сучасної хореографії «NEPROSTO Танці 2012», м. Київ.

**Фактичне фінансування закладу у 2012 році із загального фонду міського бюджету (грн):**

Заробітна плата		500,00
Нарахування на заробітну плату		000,00
Оплата комунальних послуг	Водопостачання, електроенергія, вивезення сміття	500,00
Послуги, предмети, матеріали		000,00
Спец. фонд		7 000,00
	<b>Усього:</b>	457 000,00

Колектив запрошують не тільки на різні Міжнародні фестивалі-конкурси як в Україні, так і за кордоном (Франція, Польща, Болгарія, Іспанія, Німеччина, Австрія, Словаччина, Чехія), а також виступити з концертною програмою у різних містах Європи. «Клерико» вибороло сертифікати на знижку за участь у багатьох міжнародних фестивалях-конкурсах.

У минулому році робота з батьками була стабільною. Батьки широко залучались до співпраці, надавали допомогу колективу у зміцненні матеріально-технічної бази, участі у фестивалях-конкурсах. Ця робота вже стала системною. У колективі створений дієвий батьківський комітет, регулярно проводяться батьківські збори.

### 2. Мета, основні завдання та заходи Програми на 2013 рік

**Мета** Програми — реалізація першочергових і перспективних заходів, спрямованих на створення належних умов для підвищення рівня культурного та професійного розвитку колективу, належного задоволення культурних і духовних потреб вихованців колективу, а також сприяння розвитку та укріплення творчих і культурних зв'язків міста з іншими містами України та Європи.

У зв'язку з цим перед закладом стоять такі завдання:

- **творча робота:**
  - організація змістовного дозвілля, формування комунікативної культури та художньої компетентності;
  - збільшення кількості учасників колективу, охоплених художньо-естетичною діяльністю на базі закладу;
  - більш тісна взаємодія та співпраця зі спонсорами та меценатами;
  - пошук та налагодження зв'язків із творчими колективами України та Європи;
  - участь у міжнародних фестивалях-конкурсах та благодійних заходах;
  - проведення творчих масових заходів у місті.

### адміністративно-господарська діяльність:

- ремонт приміщень закладу;
- оформлення приміщення на баланс закладу;
- зміцнення матеріально-технічної бази КЗК Вишгородський танцювальний колектив «Клерико» (придбання інвентаря, учбових матеріалів, пошиття форми та костюмів для вихованців тощо).

### 3. Фінансове забезпечення на 2013 рік

У 2013 році фінансування Програми здійснюватиметься із загального фонду спеціального фонду міського бюджету та

інших джерел надходжень.

Зміцнення матеріально-технічної бази закладу			
1	Ремонт приміщення	Костюмерна, кабінет і другий зал	200 000,00
2	Придбання меблів	Робочий стіл, стілець, шафа	20 000,00
3	Пошиття костюмів для учасників колективу	Тканина, пошиття	18 000,00
4	Придбання необхідних методичних матеріалів і літератури		2 000,00
5	Придбання канцтоварів, малоцінних матеріалів		3 000,00
6	Придбання миючих засобів		2 000,00
Проведення масових заходів			
7	Концерт (мюзикл)	Декорації для свята, костюми учасникам, реквізити, оренда концертного залу	20 000,00
Участь у конкурсах, фестивалях			
8	Міжнародний фестиваль мистецтв «Танці з Карпатами», м. Львів	Проїзд, проживання, харчування, участь	60 000,00
9	Міжнародний фестиваль мистецтв «Сонячний берег», Болгарія	Проїзд, проживання, харчування, участь	120 000,00
10	Міжнародний благодійний фестиваль-конкурс «Чорноморські ігри»	Проїзд, проживання, харчування	60 000,00
	<b>УСЬОГО</b>		<b>505 000,00</b>

Фінансування з міського бюджету на 2013 рік передбачено у розмірі не менше ніж 416 873 грн. Ці кошти спрямовані на оплату праці, видатки на відрядження, оплату комунальних послуг та енергоносіїв.

### 4. Очікувані результати від реалізації Програми

- У результаті виконання Програми буде:
- зміцнено-матеріально технічну базу закладу;
  - покращені умови для розвитку особистості учасників колективу, що призведе до активної участі молоді у масових святах, організованих Вишгородською міською радою;
  - представництво міста Вишгорода на міжнародному рівні;
  - формування та зростання позитивного іміджу міста як культурного центру.

### 5. Організація і контроль за виконанням Програми

Контроль за виконанням Програми здійснює виконавчий комітет Вишгородської міської ради та постійна комісія міської ради з питань освіти, культури, молоді і спорту, соціального захисту населення та охорони здоров'я.

Секретар ради

**М. РЕШЕТНИКОВА**



## Програма підтримки талановитих та обдарованих дітей м. Вишгорода на період 2013 року

### I. Загальні положення

Програма підтримки талановитих та обдарованих м. Вишгорода на 2013 р. — програмний документ із створення умов для реалізації державної молодіжної політики та державної Програми «Обдаровані діти» і покликана сприяти соціальному, духовному становленню та розвитку дітей і молоді.

Програма передбачає практичні заходи, спрямовані на виконання Указів Президента України, Постанов Кабінету Міністрів України, розпоряджень голів обласної та районної державних адміністрацій та міського голови.

### II. Мета та основні завдання Програми

Основна мета Програми — створення умов для розвитку творчих, інтелектуальних, наукових здібностей дітей, підтримки найбільш талановитих та обдарованих дітей, надання можливості реалізувати свої здібності на рівні міста, району, області, країни тощо.

В основі реалізації Програми — залучення обдарованої молоді до системної науково-дослідної та практичної творчої діяльності в галузях:

- гуманітарних наук;
- природничо-математичних наук;
- образотворчого, музичного, театального, хореографічного та інших видів мистецтв, зокрема прикладних та народних ремесел;
- фізичної культури та спорту.

### III. Завдання Програми та шляхи її реалізації

№ з/п	Зміст заходів	Відповідальний	Фінансування
1.	Виплачувати стипендії міського голови для обдарованих, талановитих дітей, молоді	відділ з гуманітарних питань	за рахунок добровільних внесків фізичних осіб, підприємств, установ
2.	Проводити семінари, конференції, круглі столи, тренінги з представниками молодіжних громадських організацій	відділ з гуманітарних питань	10 тис. грн за рахунок загального фонду міського бюджету, добровільних внесків фізичних осіб, підприємств, установ
4.	Створити молодіжну раду та підтримувати її діяльність у напрямках: — проведення навчальних семінарів; — розробка та поширення методичних матеріалів; — створення молодіжних організацій та органів студентського самоврядування; — інформаційно-аналітичне забезпечення розвитку молодіжного громадського руху в місті	відділ з гуманітарних питань	за рахунок добровільних внесків фізичних осіб, підприємств, установ
5.	Забезпечити стажування молоді в органах місцевого самоврядування	відділ з гуманітарних питань	
6.	Проводити серед учнівської молоді міста конкурс «Якби я був мером» та конкурс дитячого малюнка «Моє рідне місто»	відділ з гуманітарних питань	за рахунок добровільних внесків фізичних осіб, підприємств, установ
7.	Висвітлювати педагогічній та батьківській громадськості досягнення та проблеми роботи із обдарованою молоддю — на круглих столах із залученням ЗМІ	відділ з гуманітарних питань	за рахунок добровільних внесків фізичних осіб, підприємств, установ
8.	Висвітлювати у ЗМІ творчі здобутки учнівської молоді, її участь у конкурсах, олімпіадах, оглядах	відділ з гуманітарних питань	за рахунок добровільних внесків фізичних осіб, підприємств, установ

### IV. Очікувані результати та строк дії Програми

Результатами здійснення цієї Програми має бути: реалізація творчого потенціалу учнівської молоді в інтересах її становлення і самореалізації, розвиток творчих, інтелектуальних, наукових здібностей дітей. Фінансування за рахунок коштів загального фонду міського бюджету у сумі 10 тис. грн.

Дія Програми розрахована протягом 2013 року.

### V. Управління та контроль за виконанням Програми

Загальне управління здійсненням Програми покладається на виконавчий комітет Вишгородської міської ради. Поточний контроль — на постійні комісії міської ради з питань планування та формування бюджету, управління комунальною власністю міста та з гуманітарних питань.

Секретар ради  
М. РЕШЕТНИКОВА

## Програма енергозбереження та реконструкція мереж зовнішнього освітлення в м. Вишгороді на 2013 рік

### 1. Аналіз стану мереж зовнішнього освітлення м. Вишгорода

Через багаторічні проблеми з безперебійного енергопостачання дуже гостро постало питання освітлення населених пунктів. Освітлювальні прилади, що експлуатуються багато років, не відповідають технічному рівню сучасного освітлювального обладнання, і світло-віддача їх дуже низька.

З метою посилення заходів з енергозбереження та безперебійного забезпечення міста Вишгорода енергоресурсами, покращення умов благоустрою в місті та зниження рівня аварійності на автомобільних дорогах нагально потрібно відновити зовнішнє освітлення та реконструювати існуючі систем зовнішнього освітлення міста.

Програма реконструкції зовнішнього освітлення міста Вишгорода спрямована на значне зменшення фінансування з бюджетних коштів витрат на:

- споживання електроенергії — за рахунок зниження встановленої потужності та використання багатотарифних приладів обліку спожитої електроенергії;
- обслуговування мереж зовнішнього освітлення — за рахунок збільшення строку використання високоефективних

освітлювальних приладів.

У результаті впровадження Програми буде досягнуто рівень освітлення вулиць відповідно до існуючих санітарних норм освітлення, що позитивно вплине на дорожньо-транспортну ситуацію в місті.

Значно поліпшиться й екологічна обстановка, оскільки буде повністю виключено з експлуатації ртутні джерела світла.

Світлотехнічне обладнання, передбачене проектом, відповідає міжнародним вимогам та вимогам, які діють у системі УкрСЕПРО.

Запровадження та використання даного світлотехнічного обладнання забезпечить цілі та мету проекту щодо зменшення обсягів споживання електричної енергії та витрат бюджетних коштів.

### II. Характеристика мереж зовнішнього освітлення та вихідні дані по м. Вишгороду

Усього світильників зовнішнього освітлення вулиць — 1367 (заклади освіти, соціальні заклади та адміністративні будівлі включено).

Спожито електроенергії на освітлення в 2011 р. — 610,0 тис. кВт/год.

За 11 місяців 2012 р. спожито 650

тис. кВт/год.

Прогноз за 2013 рік — 750 тис. кВт/год.

Враховуючи тенденцію щорічного зростання споживання електроенергії, прогнозовані показники 2014 р. — 830 тис. кВт/год.

Втілення даного пілотного проекту щодо переоснащення зовнішнього освітлення у м. Вишгороді дозволить зекономити:

2012 р. — приблизно 440 тис. кВт/год.

2013 р. — приблизно 505 тис. кВт/год.

2014 р. — приблизно 580 тис. кВт/год.

Для переоснащення 1367 світильників зовнішнього освітлення у м. Вишгороді необхідно понад 15,0 млн грн.

### III. Джерела фінансування

Фінансування у 2013 році робіт, пов'язаних із реконструкцією мережі зовнішнього освітлення міста Вишгорода, — за кошти міського бюджету розвитку та можливої субвенції з Державного бюджету.

### IV. Очікувані результати та строк дії Програми

Далі програми див. у наступному номері

За період дії Програми виконавчим комітетом Вишгородської міської ради та комунальними службами міста (за умови достатнього надходження коштів до міського бюджету) має бути забезпечено:

- безпеку учасників дорожнього руху;
- зменшення рівня аварійності на дорогах міста;
- мінімізування витрат і втрат електроенергії;
- зниження аварійних ситуацій на об'єктах мережі зовнішнього освітлення;
- поліпшення якості послуг організацій житлово-комунального господарства.

### V. Організація і контроль за виконанням Програми

Координацію діяльності та контроль за виконанням Програми покладено на виконавчий комітет Вишгородської міської ради та постійні комісії міської ради з питань комунального господарства, благоустрою міста та з питань планування та формування бюджету, управління комунальною власністю міста.

Секретар ради М. РЕШЕТНИКОВА

### Коротко про різне

#### 607 профілактик та цілодобова лінія

Як повідомив начальник відділу внутрішньої безпеки при ДПС у Київській області ДПС України Сергій Щербинін, у податкових органах Київщини у 2012 році проведено понад 137 службових перевірок та розслідувань. На адресу керівництва органів ДПС направлено 85 подань про усунення виявлених порушень та вжиття заходів реагування, до дисциплінарної відповідальності притягнуто 39 посадовців, винесено 70 офіційних застережень про недопущення подальшого.

Крім того, за 2012 рік складено сім протоколів відносно посадових осіб Державної податкової служби за

порушення вимог щодо повідомлення про конфлікт інтересів на підставі ст.172-7 КУпАП. За результатами розгляду судами 7 осіб оштрафовані.

Про протиправні та корупційні дії працівників податкової служби області телефонуйте до «Пульсу податкової» (044) 284-00-07: у робочий час інформацію приймають працівники ДПС, у позаробочий — інтерактивний автовідповідач.

#### Лауреати премії імені Василя Стуса

Ними стали колишній політ'язень, голова Музею шістдесятництва Микола Плахотнюк та художниця Любов Міненок. Премію отримали також письменник Борис Ткаченко та співачка і телеведуча Софія Федина. Премія імені Василя Стуса присуджується митцям

з активною громадянською позицією за видатні успіхи у своїй галузі. Її засновано 21 рік тому ще за часів Радянського Союзу Українською асоціацією незалежної творчої інтелігенції (УАНТІ). Вперше вручалася у Львові. 1990 набула столичного статусу. Матеріальна винагорода невеличка (вісімсот гривень).

#### Жертвам афери

#### обіцяють 106 квартир

Цього року «Київміськбуд» планує здати в експлуатацію шість будинків, у яких жертвам афери фірми «Еліта-центр» планують видати 106 ордерів. 2011 року постраждали отримали 131 квартиру, минулого року — жодної. Підсудні вже відшкодували 90 із 384 млн грн. Поки що не зрозуміло, як розподілять ці гроші серед обдурених 1700 вкладників.

# Про затвердження плану діяльності ради з підготовки проектів регуляторних актів на 2013-й рік **12** ←

Рішення від 18 грудня 2012 р. № 18/2

Відповідно до ст.ст. 2, 4, 6-8, 32 Закону України «Про засади державної регуляторної політики у сфері господарської діяльності», ст.ст. 25, 26 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», міська рада ВИРІШИЛА:

1. Затвердити план діяльності Вишгородської міської ради з підготовки проектів регуляторних актів на 2013-й рік (згідно з додатком 1).

2. Встановити, що розробник проекту регуляторного акта:

2.1. Розробляє проект регуляторного акта та аналіз його регуляторного впливу.

2.2. Забезпечує:

- оприлюднення повідомлення про оприлюднення проекту регуляторного акта та аналізу його регуляторного впливу;

- оприлюднення проекту регуляторного акта та аналізу регуляторного впливу;

- збір пропозицій та зауважень до проекту регуляторного акта;

- надсилання проекту регуляторного акта й аналізу регуляторного впливу в паперовому виді та на магнітних носіях до виконавчого комітету Вишгородської міської ради;

- надсилання проекту регуляторного акта і аналізу регуляторного впливу профільній комісії міської ради для отримання висновків та рекомендацій щодо проекту регуляторного акта;

- проведення і оприлюднення базового, повторного і періодичного відстежень результативності регуляторного акта у спосіб і терміни, визначені ст. 10 Закону України «Про засади державної регуляторної політики у сфері господарської діяльності», та подання цих відстежень до виконавчого комітету міської ради;

- винесення на розгляд міської ради

проекту рішення регуляторного акта, аналізу регуляторного впливу, зауважень і пропозицій;

- планування регуляторної діяльності на наступний за звітним рік шляхом надсилання до виконавчого комітету міської ради до 15 листопада кожного року інформації (згідно з додатком 2).

3. Контроль за виконанням даного рішення покласти на постійні комісії міської ради.

Міський голова **В. РЕШЕТНЯК**

## План діяльності Вишгородської міської ради

Додаток 1 до рішення від 18 грудня 2012 р. № 18/2

### з підготовки проектів регуляторних актів на 2013-й рік → **14**

№ з/п	Назва проекту регуляторного акта	Ціль прийняття регуляторного акта	Термін розробки проекту регуляторного акта	Найменування підрозділу, відповідального за розробку проекту регуляторного акта, № телефону
1.	Про встановлення податку на нерухоме майно, відмінне від земельної ділянки на 2014 рік	Наповнення дохідної частини міського бюджету, зміни до чинного законодавства України	січень-травень	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
2.	Про встановлення єдиного податку на 2014 рік	Наповнення дохідної частини міського бюджету, зміни до чинного законодавства України	січень-травень	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
3.	Про встановлення місцевих зборів на 2014 рік	Наповнення дохідної частини міського бюджету, зміни до чинного законодавства України	січень-травень	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
4.	Про затвердження Порядку розміщення зовнішньої реклами у м. Вишгороді	Наповнення дохідної частини міського бюджету, зміни до чинного законодавства України	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
5.	Про оренду майна, що перебуває у комунальній власності територіальної громади м. Вишгорода	Наповнення дохідної частини міського бюджету, зміни до чинного законодавства України	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
6.	Про затвердження Порядку залучення, розрахунку розміру і використання коштів пайової участі у розвитку інженерно-транспортної та соціальної інфраструктури м. Вишгорода	Регулювання порядку залучення, розрахунку розміру і використання коштів пайової участі у розвитку інженерно-транспортної та соціальної інфраструктури м. Вишгорода	протягом року	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
7.	Про орендну плату за землю у м. Вишгороді	Визначення розміру і встановлення порядку орендної плати за землю, забезпечення ефективного регулювання земельних відносин	протягом року	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань регулювання земельних відносин та охорони навколишнього природного середовища (Слива О.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
8.	Про затвердження Правил благоустрою території, дотримання тиші в громадських місцях, торгівлі на ринку, утримання тварин у м. Вишгороді	Регулювання прав і обов'язків учасників правовідносин у галузі благоустрою території міста, дотримання тиші в громадських місцях та торгівлі на ринку	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
9.	Про встановлення Правил паркування транспортних засобів у м. Вишгороді	Регулювання прав і обов'язків учасників правовідносин у галузі паркування транспортних засобів, визначення місць для паркування, упорядкування діяльності існуючих, наповнення бюджету	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Постійна комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
10.	Про затвердження Порядку проведення конкурсу на надання послуг з вивезення твердих побутових відходів	Регулювання прав і обов'язків учасників правовідносин у галузі вивезення твердих побутових відходів, зміни до чинного законодавства України	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Постійна комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
11.	Про фінансування доступного житла за кошти міського бюджету та кошти населення з метою забезпечення житлом громадян	Вирішення житлових питань громадян, які потребують поліпшення житлових умов та перебувають на квартирному обліку	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
12.	Про затвердження Положення про порядок присвоєння поштових адрес об'єктам нерухомості у м. Вишгороді	Визначення процедури присвоєння поштових адрес об'єктам нерухомості	протягом року	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
13.	Порядок та умови викупу земельної ділянки та об'єктів нерухомого майна для містобудівних та суспільних потреб	Реалізація положень Генерального плану міста Вишгорода	протягом року	Заступники міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань регулювання земельних відносин та охорони навколишнього природного середовища (Слива О.) Комісія з питань Стратегії розвитку міста, будівництва, транспорту та зв'язку (Новицький Д.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
14.	Про визначення мінімального розміру орендної плати за один квадратний метр загальної площі нерухомого майна фізичних осіб на території м. Вишгорода	Регулювання прав і обов'язків учасників правовідносин у галузі оренди нерухомого майна, наповнення бюджету	протягом року	Заступники міського голови (Данчин О., Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
15.	Про видачу дозволів на розміщення об'єктів торгівлі, сфери послуг та затвердження режимів роботи	Визначення порядку розміщення об'єктів торгівлі, сфери послуг, контроль за розміщенням об'єктів на території м. Вишгорода	протягом року	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)

Секретар ради

М. РЕШЕТНИКОВА



# Інформація для підготовки проектів регуляторних актів на наступний 2014 рік для формування Вишгородською міською радою плану підготовки регуляторних актів

Додаток 2  
до рішення  
від 18 грудня 2012 р. № 18/2

14 ←

№ з/п	Назва проекту, регуляторного акту	Цілі прийняття проекту	Строк підготовки проекту	Термін відстеження базової результативності регуляторного акта	Термін відстеження повторної, періодичної результативності регуляторного акта	Відповідальні
1	2	3	4	5	6	7

Секретар ради

М. РЕШЕТНИКОВА

## Про затвердження плану роботи Вишгородської міської ради VI скликання на 2013 рік

Рішення від 18 грудня 2012 р. № 18/3

Заслухавши звіт секретаря ради про виконання плану роботи міської ради за 2012 рік, відповідно до п. 7 ч. 1 ст. 26 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», міська рада ВИРІШИЛА:

1. Затвердити план роботи Вишгородської міської ради VI скликання на 2013 рік згідно з додатком.

2. Дозволити міському голові та постійним комісіям міської ради у разі необхідності вносити зміни та доповнення до плану роботи.

3. Контроль за виконанням рішення покласти на секретаря ради Решетнікову М. С. та постійні комісії міської ради.

Міський голова

В. РЕШЕТНЯК

## План роботи Вишгородської міської ради на 2013 рік

до рішення від 18 грудня 2012 р. № 18/3

### I. Питання для внесення на розгляд Вишгородської міської ради:

№ з/п	Термін	Назва питання	Доповідач
1.	січень-травень	Про встановлення податку на нерухоме майно, відмінне від земельної ділянки, на 2014 рік	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
2.	січень-травень	Про встановлення єдиного податку на 2014 рік	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
3.	січень-травень	Про встановлення місцевих зборів на 2014 рік	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
4.	протягом року	Про затвердження Порядку розміщення зовнішньої реклами у м. Вишгороді	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
5.	протягом року	Про оренду майна, що перебуває у комунальній власності територіальної громади м. Вишгорода	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
6.	протягом року	Про затвердження Порядку залучення, розрахунку розміру і використання коштів пайової участі у розвитку інженерно-транспортної та соціальної інфраструктури м. Вишгорода	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
7.	протягом року	Про оренду плати за землю у м. Вишгороді	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань регулювання земельних відносин та охорони навколишнього природного середовища (Слива О.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
8.	протягом року	Про затвердження Правил благоустрою території, дотримання тиші в громадських місцях, торгівлі на ринку, утримання тварин у м. Вишгороді	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
9.	протягом року	Про встановлення Правил паркування транспортних засобів у м. Вишгороді.	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Постійна комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
10.	протягом року	Про затвердження Порядку проведення конкурсу на надання послуг з вивезення твердих побутових відходів	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Постійна комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
11.	протягом року	Про фінансування доступного житла за кошти міського бюджету та кошти населення з метою забезпечення житлом громадян	Заступник міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
12.	протягом року	Про затвердження Положення про порядок присвоєння поштових адрес об'єктам нерухомості у м. Вишгороді	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Постійна комісія з питань комунального господарства, благоустрою міста (Попов Ю.)
13.	протягом року	Порядок та умови викупу земельної ділянки та об'єктів нерухомого майна для містобудівних та суспільних потреб	Заступник міського голови (Данчин О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань регулювання земельних відносин та охорони навколишнього природного середовища (Слива О.) Комісія з питань Стратегії розвитку міста, будівництва, транспорту та зв'язку (Новицький Д.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)

14.	протягом року	Про визначення мінімального розміру орендної плати за один квадратний метр загальної площі нерухомого майна фізичних осіб на території м. Вишгорода	Заступники міського голови (Данчин О., Ростовцев О.) Юридичний відділ (Матлушинський Ю.) Комісія з питань планування та формування бюджету міста (Корнійчук Д.)
-----	---------------	---	---

### II. Питання, які розглядаються постійно:

1. Про звільнення від сплати державного мита.
2. Про безоплатне прийняття об'єктів у комунальну власність територіальної громади м. Вишгорода.
3. Про затвердження рішень виконавчого комітету Вишгородської міської ради та розпоряджень міського голови.
4. Про надання дозволу підприємствам та організаціям комунальної власності на списання основних засобів, що перебувають у них на балансі.
5. Про внесення змін до Вишгородського міського бюджету на 2013 рік.
6. Про внесення змін до міських програм розвитку міста на 2013 рік.
7. Земельні питання.

### III. Розгляд питань на засіданнях постійних комісій пов'язаних з підготовкою сесій згідно із планами роботи комісій.

### IV. Організаційно-масові заходи.

№ з/п	Заходи	Термін виконання
1.	Вишгородська Масляна	лютий
2.	Відзначення річниці Битви під Крутами	лютий
3.	Мітинг на честь воїнів-інтернаціоналістів	лютий
4.	Участь у проведенні Дня захисника Вітчизни	лютий
5.	Міжнародний день жінок	березень
6.	Шевченківські дні	березень, травень
7.	День Перемоги	травень
8.	Міжнародний день захисту дітей	червень
9.	День Конституції України	червень
10.	Народні гуляння на Івана Купала	липень
11.	День міста	серпень
12.	День Незалежності України	серпень
13.	День визволення міста Вишгорода	жовтень
14.	День пам'яті жертв Голодомору та репресій	листопад
15.	День місцевого самоврядування	грудень
16.	Новорічні та різдвяні свята	грудень

Секретар ради

М. РЕШЕТНИКОВА

## Про найменування вулиць у м. Вишгороді

Рішення від 18 грудня 2012 р. № 18/4

З метою вдосконалення містобудівної документації, керуючись статтями 26, 37 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», міська рада ВИРІШИЛА:

1. Найменувати розташовані на масиві «Дніпро» у лівобережній частині міста Вишгород такі вулиці: 1-а Садова, 2-а Садова, 3-я Садова, 4-а Садова, 5-а Садова, 6-а Садова, 7-а Садова, 8-а Садова, 9-а Садова, 10-а Садова, 11-а Садова, 12-а Садова, 13-а Садова, 14-а Садова, 15-а Садова, 16-а Садова, 17-а Садова, 18-а Садова, 19-а Садова, 20-а Садова, 21-а Садова, 22-а Садова, 23-а Садова, 24-а Садова, 25-а Садова, 26-а Садова, 27-а Садова, 28-а Садова, Західна об'їзна, Східна об'їзна.

2. Юридичному відділу Вишгородської міської ради підготувати подання до Державного підприємства «Інформаційний центр» Міністерства юстиції України про прийняте рішення стосовно найменування вулиць у місті Вишгороді для внесення наданих найменувань до Єдиного реєстру назв вулиць населених пунктів України.

3. Контроль за виконанням цього рішення покласти на заступника міського голови з питань діяльності виконавчих органів ради Ростовцева О.М.

Міський голова

В. РЕШЕТНЯК

# Димер — гетьманська столиця

Володимир ТКАЧ

Скільки столиць мала Україна-Русь за свою півторатисячну історію? Чимало — і першість, звичайно, за Києвом. Понад 500 років це місто мало столичний статус Русі. Вдруге Київ було проголошено політичним центром Української Народної Республіки у 1917 році. На противагу УНР більшовики проголосили столицею Харків. До війни столиця повернулася до Києва. Але у 1943 році до звільнення Києва Харків знову-таки встиг півроку побути у цьому званні.

А ось за часів козащини гетьманськими столицями у XVII-XVIII століттях були: Чигирин, Батурин, Глухів, Гадяч, Умань та Немирів.

У роки громадянської війни Директорія УНР під тиском фронтів розміщувала свої центральні органи влади та державний апарат у тимчасових столицях — Житомирі, Сарнах, Вінниці, Проскуріві, Кам'янці-Подільському, Рівному, Станіславі і, нарешті, у вигнанні — у польському місті Тарнуві.

Це, власне, і є повний столичний український реєстр. За винятком одного містечка, ім'я якого Димер (Вишгородського району). Саме в Димері з 1676 по 1679 рік була столиця гетьмана Правобережної України Остапа Гоголя. Про призначений столичний статус Димера і незаслужено викресленого з української історії державного діяча Остапа Гоголя моя подальша розповідь.

У другій половині XVII сторіччя суспільно-політичну обстановку в Україні можна характеризувати за відомим висловом: «Де два українці — там три гетьмани». Справді, після смерті Хмельницького потримати булаву знайшлося чимало бажаючих. Гетьмани мінялися, мов рукавички в панянки-модниці. У 70-х роках в Україні вже було два гетьмани: на Лівобережжі — Іван Самойлович, московський ставленик, а на Правобережжі — Петро Дорошенко, прибічник українсько-турецько-татарського союзу.



Петро Дорошенко

Враховуючи ці та інші фактори, талановитий полководець — польський король Ян III призначив подільського полковника Остапа Гоголя гетьманом правобережного козацтва. Фактично очільник Речі Посполитої протиставив Гоголя непоступливому Дорошенку. Більше того, полякам потрібен був надійний і тямущий союзник у війні з Туреччиною. Усім цим якостям відповідав саме Остап Гоголь.

Можна запитати, а чому полковник Гоголь не підтримав гетьмана Доросенка?

Враховуючи ці та інші фактори, талановитий полководець — польський король Ян III призначив подільського полковника Остапа Гоголя гетьманом правобережного козацтва. Фактично очільник Речі Посполитої протиставив Гоголя непоступливому Дорошенку. Більше того, полякам потрібен був надійний і тямущий союзник у війні з Туреччиною. Усім цим якостям відповідав саме Остап Гоголь.

Ніколи Гоголь не довіряв боярській Москві з її азіатською підступністю, кривавою деспотією царів. Сучасною мовою: він чітко вбачав інтеграцію України в сім'ю європейських країн, які стрімко розвивалися.

По-друге, знаючи короля Яна III як людину слова, гетьман Гоголь мав змогу відстоювати інтереси українців на підпорядкованій йому території. А ще разом із польським військом міг боронити українські землі від розорення їх турецько-татарським військом.

До складу очоленого Остапом Гоголем Війська Запорізького увійшли чотири полки: Могилівський, Брацлавський, Кальницький та Уманський. А окрім того — ще й «охотні полки і сотні та різні запорозькі люди».

Час Гоголевого гетьманства можна поділити на два періоди. Перший — це війна з турками у Придністров'ї, на теренах Поділля. Другий — димерський.

Мирний договір між Польщею і Туреччиною передбачав значні територіальні поступки султану. Тому, згідно з постановою сенату Речі Посполитої від 23 жовтня 1676 року, військо Остапа Гоголя передислокувалося з Поділля на Полісся з резиденцією у містечку Димері.

Чому король Ян III визначив саме район Димера, а не, скажімо, якесь місто Житомирщини з фортецею та потужним промисловим потенціалом? Спробуємо знайти відповідь.

Уперше Димер письмово згадується у 1582 році. У 70-х роках XVII століття це був центр невеликого державного (королівського) маєтку (староства) в польській частині Київського воєводства. Містечко над тихою річкою Пиховкою у 1654 році складалося зі 150 дворів.

Відверто кажучи, гоголівська столиця не вражала гостей ні розкішшю палаців, ні велелюдними торговими, ні заводами з мануфактурами. Зате у Димері були свої переваги. Звідси Гоголівське військо дамокловим мечем нависло з півночі над Києвом. У разі необхідності козацька кіннота за один денний перехід досягала Києва. Не зупинило б полки Гоголя і демидівське укріплення Городець за три версти від Димера.

Ось такий димерський плацдарм і зарезервував собі на майбутнє далекогоглядний король Ян III. Саме тому київський воєвода-московит Олексій Голіцин запанікував.

На утримання полків О. Гоголя польський сейм виділив 60 тисяч золотих. Це були надходження з поголового податку на євреїв. Його найбільше сплачували міські іудейські громади (кагал). На той час кагали мали свою банківську систему, домінуючі позиції в торгівлі, тобто гроші на податок у них були.

Також король Ян III наказав сплачувати кожному козаку 6 золотих на місяць і на рік 10 ліктів сукна. Це була непогана зарплата. Адже в той час на один золотий можна було придбати майже центнер пшениці.

Звісно, нова гетьманська столиця не могла прогудувати урядовців і бойові полки. Тому козацькі сотні зі всією амуніцією квартирували по навколишніх селах.

Гоголь вирішив полоскотати нерви і київському воєводі-москалю Голіцину. Він відрядив частину своїх козаків у підвладні Москві прикиївські поселення

Петрівці та Вишгород — «для прокормлення» — як доповідав воєвода царю. Вимогу з Києва (піти звідси) козаки просто проігнорували, і «кормлення» тривало ще довго.

Перебуваючи у Димері, Остап Гоголь листувався з багатьма відомими людьми свого часу. Наприклад, зберігся його лист-відповідь Києво-Печерському архимандритові Інокентію із запевненням у дружній до нього прихильності й бажанні оберігати маєтки монастиря, розташовані в Поліссі Київського воєводства. Піклувався гетьман і про Межигірський монастир.



Київське воєводство — XVII ст.

Саме з Димера послали і гінці Гоголя віздили до Варшави, Стамбула, Бахчисарая, на московську Лівобережну Україну, на Запорізьку Січ тощо. Димер бачив чимало іноземних дипломатів і воєначальників.

У 1677 році загострилися відносини між Москвою і Стамбулом за вплив на Правобережну Україну. Турки взяли в облогу Чигирин. Ось тут гетьман Остап Гоголь і здійснив тонкий тактичний маневр. З димерського балкону він блискавично кинув полки до Києва і зупинився за три версти від нього. За сучасними мірками, козаки спішилися з коней у районі площі Шевченка. Це був запобіжний захід на випадок вторгнення турків і татар у Полісся і литовські землі. Але битва не відбулася, бо турки не наважилися проти рожна перти.

Невдовзі до своєї смерті, ймовірно наприкінці 1678 року, гетьман Гоголь відійшов від мирського життя, поселився у Спасо-Преображенському Межигірському монастирі і став у ньому ченцем. На початку 1679 року (у січні) він там помер і був похований у склепі монастирської церкви.

Вступивши до монастиря, Остап Гоголь подарував йому ознаки своєї гетьманської влади (срібну булаву, бунчук, військову корогву), шаблю і військовий каптур, а також, «на відпущення своїх гріхів», два престольні Євангелія (з яких одне — львівського друку 1644 р.), срібні келих, хрест, кадильницю і чарку, ризи, епітрахіль, аер, гаптовані нарукавники



Остап Гоголь

та образ Богородиці (окладний з перлами). У запису, зробленому на початку вищезгаданого Євангелія львівського друку, сказано, що поховано О. Гоголя як «Гетьмана войска его Корол(евской) м(илости) Запорожского».

Так закінчила свій життєвий шлях ця людина складної й тяжкої долі. Вимушено, під тиском політичних обставин пішовши на службу Речі Посполитої, О. Гоголь, хоч і не без певних вагань, увесь період свого гетьманування залишався вірним присязі Янові III. Як і в полковницький період своєї діяльності, О. Гоголь-гетьман недовірко ставив-



Ян III Собеський

ся до московських правлячих кіл та підвладної їм козацької старшини, і тому спроби з їхнього боку звабити його на перехід під царське підданство закінчувались невдало.

Сьогодні ситуація в Україні дуже нагадує події XVII століття. Поляки сприяють нам щодо вступу до Євро-союзу, а Москва намагається загнати нас в азійське стійло. І знову наші керівники на роздоріжжі — куди піти і під чие крило.



Межигірський монастир

## Студентський день

## Вам наснилися обійми...

Ірина ЯКОВЕНКО, учениця 8-А класу ВРГ «Інтелект»  
(гурток журналістики ЦТ «Джерело»)

Власне, це два свята: національний день обіймів і міжнародний. Існує думка, що це вигадали студенти — 1986 року у США. Свято рушило світом і відразу набуло популярності. Тепер його щорічно 21 січня відзначають і в Україні.

У цей день люди дозволяють собі не соромитись почуттів. Адже обійми дарують нам позитивні емоції, допомагають встановлювати гарні контакти з людьми.

Користь обіймів довели навіть учені, а психологи підтримали їх. І я з ними цілком згодна, бо й сама люблю обніматися. Коли ми з однокласниками приходимо в школу після вихідних (чи просто довго не бачились), то обіймаємося і так заряджаємося позитивними емоціями.

Особливо приємно, коли тебе обіймає дитина. Нещодавно до нас у гості прийшла двоюрідна сестричка зі своїми батьками. Вона обійняла мене своїми ручками, і я ніби розтанула в її обіймах. Здавалося б — дрібниця, а так приємно...

У День обіймів у всьому світі дуже поширені різні флешмоби. Волонтери — на вулицях із табличками «Вільні обійми», «Обійми мене», «Обійми безкоштовно». Перехожі, що підходять до них, отримують порцію тепла й ніжності від незнайомих людей.

І ще цікавий факт. Якщо вам наснилися обійми — це до щастя; вас обнімають — значить люблять, ви обіймаєте — буде успіх у справах.

Тож давайте частіше обніматися!

## Характер вулиць — у назвах



Обговорюємо

Катерина САТИР,  
вчителька-пенсіонерка

Цікаву тему запропонувала міська газета для обговорення — як назвати колишній проспект Молодіжний: залишити ім'я Мазепи чи перейменувати на честь святих Бориса і Гліба?

Нас ніхто не запитував, коли перейменували проспект із Молодіжного на Мазепу. А тепер ціла дискусія з цього приводу. Яких тільки назв не пропонують! І в кожній пропозиції щось є.

Якщо тему розглядати глибше, то у Вишгороді було б доцільним спорудити пам'ятник Ярославу Мудрому, а не тільки княгині Ользі. Цей князь немовлятам прибув до Вишго-

рода із матір'ю Рогнідою. Тут його зустрів батько — князь Володимир. У Вишгороді Ярослав Мудрий жив, тут й помер. У нашій місцевості й досі вчені намагаються знайти бібліотеку Ярослава Мудрого, яка нібито зберігалась у Межигірському монастирі.

Словом, вагомим приводом для перейменування вулиць достатньо. На мою думку, ці назви повинні мати виховний потенціал. Назва центрального проспекту міста — імені І. Мазепи — не відповідає його історії. Бо це — проспект молодих будівельників та енергетиків, що зводили київський гідрозул у 60-х роках минулого століття. Йому потрібно повернути колишню назву — Молодіжний.

Так само, як і вулицям Будівельників, Червоноармійській... Це ж червоноармійці на Лютізькому плацдармі у патріотичному пориві подолали оборонну лінію фашистів, яка вважалась неприступною.

Нам є ким пишатися. Є привід називати нові вулиці і проспекти іменами справжніх героїв — творців України. А старі назви — повернути, бо це наша історія, яку ніхто не має права викреслювати з нашої пам'яті.

## а-Фішка На Водохрещі

Церква свв. Бориса і Гліба: 08:00 — святокове богослужіння, 12:00 — освячення води на набережній;

Церква святого Володимира: 08:00 — літургія, 10:00 — освячення води;

Собор Вишгородської Богородиці: Велике Водосвяття — о 09:00 та 11:00.

## Зональний турнір з футзалу

У неділю, 20 січня, у великому залі Вишгородської районної КДЮСШ (вище Вишгородської ЗОШ № 1) стартує офіційна першість з футзалу під егідою дитячо-юнацької футбольної ліги Київської області (ДЮФЛКО). Початок о 10:00. Вхід вільний.

## А ти вже ПЕРЕДПЛАТИВ «Вишгород»?

Шановні читачі!

Триває передплата на 2013 рік

Індекс газети «Вишгород» у Каталозі місцевих періодичних видань 40007

1 місяць — 6,70 грн + послуги пошти (п. п.);

3 — 20,10 грн + п. п.;

6 — 40,20 грн + п. п.;

1 рік — 80,40 грн + п. п.

У Вишгороді відділ передплати Центру поштового зв'язку № 10 (пл. Т. Шевченка, 2) працює: понеділок — п'ятниця, з 8:30 до 12:30 і з 13:30 до 17:30.

Тел: (04596) 54-349

## Хурделицю обіграли футбол і... тато

## Фізкультура



Роберт Акопов: «У ФК «Діназ», почесний президент якого — наш представник у Верховній Раді Ярослав Москаленко, тренуються діти з усього району. Клубний автобус доставляє до лютізького поля хлопців із Демидова, Димера, Синяка і, звісно, Вишгорода.

Моє життя пов'язане із футболом, і можу запевнити, що таких умов, як у клубі «Діназ», ще пошукати, враховуючи зміни у державі, кризу і т. інш. Та із старих радянських часів слід брати найкраще — масовість, доступність і безкоштовність фізкультури і спорту. Без сумніву, фізичне і духовне гартування краще, ніж скініння дітей біля комп'ютера чи «вболівання» чоловіків лише перед телевізором!»

## (Початок на стор. 1)

Може, хтось із них стане професійним футболістом, а хтось змінить уподобання, та назавжди запам'ятає паси і хет-трики, а при нагоді завзято ганятиме м'яча із сином чи онуком і стане для нього взірцем ще й у спорті. Любов до футболу, уміння працювати в команді на спільну мету — либонь, найголовніше з того, що за дуже невеличку зарплату тренери прищеплюють нашим футболістам.

\*\*\*

Після вручення медалей і кубків тренери й суддя затрималися на кілька хвилин, щоб обговорити суто професійні питання. До них приєднався один із організаторів змагань — директор КП «УФКС» Василь Колобов.

Минулого року формою «діназівцям»-98 посприяв голова Вишгородської РДА Олександр Приходько, «чайчатам» — «Будтехносервіс» (керівник Сергій Костирко). На турніри за браком спонсорів доводиться «скидатися» господарям. Між тим, стадіон «Енергетик» — улюблене місце відпочинку вишгородців. Тут гуляють мами й

бабусі з малюками, вечірні доріжки займають бігуни різного віку, по неділях збирається група здоров'я. Тож у секторі уваги не лише футбол.

А що ж до вишгородського футболу — нішнього і майбутнього... Визми футболісти обох клубів («Чайка» і «Діназ») тренуються три-п'ять разів на тиждень. Переважно — на свіжому повітрі. ФК «Діназ» в основному тренується у Лютежі, на клубному полі. У Вишгороді полем зі штучним покриттям опікується комунальне підприємство «Управління з розвитку фізичної культури і спорту Вишгородської міськради».

Тренувальний процес йде й у спортзалах. Районна КДЮСШ (директор Микола Король) теж надає приміщення для тренувань, ігор і — раз на тиждень — годину у басейні. Щоб фізична форма наших юних спортсменів була такою, як у тата й дідуса, чий футбольні успіхи пам'ятають у Вишгороді.

Василь Колобов: «Фізкультура і спорт у нашому місті не спинають свій розвиток ні на хвилину. Останні сім років цьому приділяю неабияку увагу наш уже вдруге мер Віктор Решетняк, у друзях у якого — президент Федерації футболу України Анатолій Коньков.

Умови — стан поля, спортзал для зимових тренувань і змагань, роздягальні, душі, туалети — закладено у місцеві програми розвитку фізкультури й спорту. Міські депутати ухвалили спортивну програму-2013, що передбачає подальшу реконструкцію стадіону «Енергетик» — починаючи з трибун із навісами та закінчуючи легкоатлетичним сектором, тенісними кортами і волейбольно-баскетбольним майданчиком.

Окрім того, розвиватиметься міське вітрильництво — на базі яхт-клубу «Енергетик», який перейшов у підпорядкування нашого комунального підприємства. У планах — чимало, тож завжди охоче приймемо спонсорську допомогу. Від цього виграє місто, виграють вишгородці».



Оголошення приймаються тільки від приватних осіб. Текст, написаний друкованими літерами, має вміщувати до 7 слів і відноситися до рубрик: «Продам», «Куплю», «Обмінюю» (3), «Подарую» (4), «Найму» (5), «Здам» (6), «Знайомство» (7), «Інше» (8). На одному талоні писати одне найменування. Все, що понад 7 слів, — оплачується за існуючими розцінками. Термінові, виділені рамкою оголошення, — платні.

## ТАЛОН БЕЗПЛАТНОГО ОГолошення

19.01.2013 року  
ТЕКСТ ОГолошення  
(в газеті друкується не більше 7 слів)

№ рубрики \_\_\_\_\_  
на «\_» \_\_\_\_\_ 2012р.

писати друкованими літерами

Ваші дані  
(в газеті не друкуються)

Прізвище \_\_\_\_\_  
Ім'я \_\_\_\_\_  
Адреса \_\_\_\_\_  
Телефон \_\_\_\_\_

## Наші рубрики

1. ПРОДАМ
2. КУПЛЮ
3. ОБМІНЯЮ
4. ПОДАРУЮ
5. НАЙМУ
6. ЗДАМ
7. ЗНАЙОМСТВО
8. ІНШЕ

Останній термін подання безкоштовних оголошень — вівторок до 12:00

P.S.

Обожнюю ожеледицю:  
п'ять шпагатів,  
чотири кульбіти,  
три ластівки —  
і я вдома

Вишгород

Головний редактор  
Марина Кочелісова

Заступник головного редактора — Вікторія Шмигора  
Кореспондент — Марта Квітка  
Фотокореспондент, набірник — Андрій Максимов  
Художній редактор — Максим Буяло  
Бухгалтер — Ірина Поліщук

Погляди редакції не завжди збігаються з думкою авторів публікацій. Редакція залишає за собою право скорочувати надані матеріали, які не рецензують і не повертають. Відповідальність за достовірність даних несуть автори публікацій (рекламодавці). Матеріали, опубліковані під знаком ®, друкуються на платній основі. Останній термін надання матеріалів — середа, 13:00

Засновник — Вишгородська міська рада  
Передплатний індекс газети у Каталозі місцевих періодичних видань 40007  
Газета виходить щосуботи. Ціна договірна  
Свідоцтво про реєстрацію  
КВ № 957 від 20.09.1994 року  
Адреса редакції: 07300, м. Вишгород, вул. Б. Хмельницького, 2;  
Тел/факс: (04596) 5-27-25  
Надруковано у ЗАТ «Сьогодні Мультимедіа», м. Київ, вул. Борщагівська, 152-б.  
Наклад 3000 примірників